

## Ante el referéndum francés

# DE GAULLE habla a su nación

Texto íntegro del discurso del presidente francés

«El domingo va a realizarse en Francia un acto de inmensa trascendencia. Cada francés será, personalmente, artesano del mismo sí, como le pide, vota en el referéndum.

La muy grave cuestión argelina será resuelta de una vez y lo será por la propia nación. Así hallará, por fin, su solución humana y razonable un problema que, planteado desde hace ciento treinta y dos años, ha traído para Argelia, en ocasiones favorables, dramas renovados periódicamente y de los cuales el último, en orden cronológico, fue el más doloroso de todos: mientras que la unidad de la nación francesa, su actuación internacional, las condiciones de su defensa, sus posibilidades económicas, sociales y financieras, se veían consecuentemente alteradas. Así podrán establecerse en la paz y en la asociación es decir, conforme al sentido común y a la amistad las nuevas relaciones entre Argelia y Francia.

Mediante el referéndum hemos realizado ya en cuatro años tres cambios de capital importancia, que hasta entonces no había sido posible llevar a cabo a pesar de innumerables pruebas y de interminables debates. Por esta vía, efectivamente hemos obtenido la estabilidad, la autoridad, la continuidad del Estado... que han reemplazado a un régimen de crisis, de impotencia y de confusión. Por el mismo medio, hemos transformado en lazos de cooperación con doce países africanos y con la República Malgache, los lazos de colonización que hasta entonces nos habían ligado a esos territorios, resultando en ese amplio conjunto una situación de paz, de progreso, de comprensión, verdaderamente ejemplares y que contrastan de modo sobresaliente con las luchas,

los conflictos y las rivalidades que agitan a tantos países y regiones asiáticas, africanas y americanas. Por este mismo medio hemos, en el momento deseado, reconocido el derecho de Argelia a la autodeterminación y, al mismo tiempo, apaciguados los ánimos, decidido a los dirigentes de la rebelión a entablar negociaciones, de tal modo que todas las tentativas hechas en sentido opuesto para forzar la voluntad del país no pudieran ser, y no son, más que aventuras tan erráticas como vanas.

Pero el domingo, al convertir en definitiva y solemne una decisión que renueva el presente y aclara el porvenir, nosotros, los franceses vamos a consagrar al mismo tiempo decididamente la práctica del referéndum, la más limpia, la más franca, la más democrática... Previsto por la Constitución, el referéndum pasa así a ser algo esencial, ayudando esencialmente también a la tarea legislativa del Parlamento. Por tratarse de una cuestión de importancia para el país, cada ciudadano podrá ser, como lo es en la actualidad, llamado directamente a juzgar por su parte y tomar una responsabilidad. Nadie duda de que el carácter y el funcionamiento de las instituciones de la República no sean notablemente señaladas.

En fin, franceses, franceses: el jefe del Estado, encargado del interés supremo de Francia, pide a cada uno de vosotros que aprobéis la acción llevada a cabo en un campo en el que todo depende de ella, el testimonio de vuestra confianza será el del número de votos que de vosotros que responda votando: «Sí».

Todas esas voces animosas serán la suerte de Francia.

¡Viva la República!  
¡Viva Francia!»

## La OAS torpedeó su discurso por la TV, en Argel

PARIS, 6.—En las últimas horas del día de hoy, el presidente De Gaulle ha dirigido al pueblo francés, por radio y televisión, un breve discurso sobre el próximo referéndum.

A primeras horas de la tarde, el presidente De Gaulle, estuvo reunido con su Gobierno estudiando la cuestión de Argelia y la ofensiva gubernamental para poner fin a los actos de terrorismo.

### EN ARGEL NO SE LE OYO A DE GAULLE

ARGEL, 6.—La Organización Armada Secreta ha torpedeado la emisión del discurso del presidente De Gaulle por la televisión con música de jazz y un boletín de noticias clandestino.

La voz del presidente se oía muy tenuemente. En la pantalla podía verse perfectamente la figura de De Gaulle.

LOS EUROPEOS ARGELINOS, CONTRA EL REFERENDUM

ARGEL, 6.—La Policía ha anunciado a última hora de la mañana que por lo menos 14 personas, 11 de ellas musulmanes, han perdido la vida, y otros seis, incluidos cuatro musulmanes, han resultado heridas en el curso de 13 ataques que se han producido esta mañana.

Fuerzas de seguridad realizaron esta madrugada un registro en la Universidad de Argel, donde descubrieron a por

lo menos 17 miembros de la OAS que se hallaban escondidos, según se afirma en fuentes bien informadas.

Los agentes clausuraron el citado edificio durante varias horas para llevar a cabo una investigación más amplia. Fue descubierto también un gran depósito de armas.

Los informantes dicen que cinco de los miembros de la OAS eran desertores de la Legión Extranjera.

Los europeos de Argel han enalcanado hoy sus balcones y ventanas con la bandera tricolor para protestar contra el referéndum del domingo sobre la política argelina del presidente De Gaulle, plebiscito que tendrá lugar en la Francia metropolitana únicamente.

Una de las zonas más adornadas es el barrio de Bab El Oued, bastión de la OAS.

## Consejo de Ministros

# Se aprueba el texto de la Ley de Bases de la Emigración

Don José Luis de los Arcos, director general de Asuntos Consulares

MADRID, 6.—En el Ministerio de Información y Turismo se facilitó anoche la siguiente referencia de lo tratado en el Consejo de Ministros celebrado en el día de ayer, bajo la presidencia de Su Excelencia el Jefe del Estado:

### PRESIDENCIA DEL GOBIERNO

Decreto por el que se regula la intervención de los Ministerios de Obras Públicas e Industria en la tramitación y resolución de los expedientes de aprovechamientos hidráulicos con fines hidroeléctricos o industriales.

Decreto por el que se autoriza a «Olivol, S. L.», la regeneración de aceites lubricantes usados.

Decreto por el que se nombra presidente del Consejo Superior Geográfico al teniente general don Emilio Esteban-Infantes y Martín.

Orden por la que se nombra secretario general de la Comisión Interministerial de Turismo a don Eduardo del Río Iglesias.

Cuestiones de competencia. Expedientes de planes provinciales.

Expedientes de trámite. ASUNTOS EXTERIORES. Informe general sobre política exterior.

Informe sobre la reunión en Madrid de la Comisión Internacional de los Pirineos.

Decreto por el que se nombra director general de Asuntos Consulares a don José Luis de los Arcos y Elío.

Decreto por el que se designa embajador de España en

(Pasa a la décima página)

Propuesta de ratificación de los convenios internacionales relativos al transporte de mercancías (CIM) y de viajeros y equipajes por ferrocarril (CIV), protocolo adicional y acta final de revisión de los mismos.

Decreto por el que se modifica el de 16 de julio de 1958, ampliando la Comisión Nacional de Cooperación con la Conferencia de La Haya de Derecho Internacional Privado.

Propuesta de acuerdo sobre un primer apéndice al plan de operaciones UNICEF-FAO para el desarrollo de la producción y consumo españoles de productos lácteos pro-bienestar infantil y social.

Proyecto de convenio para la represión de fraudes aduaneros en el intercambio de mercancías entre España y Francia.

### Convocatoria de becas

Juan March, 1962

PARA ESTUDIOS EN EL

EXTRANJERO

MADRID, 6.—La Fundación Juan March convoca las becas de estudios en el extranjero para el año 1962. Estas becas serán adjudicadas a los españoles que, reuniendo, a juicio exclusivo de los Jurados seleccionadores, las condiciones adecuadas, desean realizar, fuera de España, un trabajo, estudio o investigación de relevante interés relativo a alguna de las siguientes ramas: Estudios técnicos e industriales; ciencias matemáticas, física y química; ciencias naturales y sus aplicaciones; ciencias médicas; ciencias jurídicas, sociales y económicas; ciencias sagradas, filológicas e históricas; literatura y bellas artes. Se asigna para nutrir esta convocatoria de becas la cifra de trescientos mil dólares USA. La fijación del número de becas, así como la dotación de cada una, incumben a los respectivos Jurados seleccionadores. — (Cifra).

## Para evitar extraviar el niño



sueco, Lom Lam, ha inventado ella misma este sistema de correas para llevar a su hijo Simonson junto a ella sin temor a que se le extravie cuando sale de paseo o de compras, y de esta forma no hay temor a que el niño desaparezca en el "tumulto". (Foto Torremocha)

# NUEVO SATELITE SOVIETICO, AL ESPACIO

métrica recibida hasta ahora indica el normal funcionamiento de todos los sistemas, añadiendo el anuncio hecho por la «Tass».—(Efe).

### MAS POTENTE QUE EL «COSMOS II»

BOCHUM (Alemania Occidental), 6.—El director del Observatorio de Bochum, Heinz Kaminski, ha confirmado esta noche haber captado las señales del nuevo satélite soviético «Cosmos II» de manera fuerte y clara.

Desde las 20'42 a las 20'49 Gmt., dijo Kaminski, se pudieron escuchar las señales en la frecuencia de 20.005 megaciclos, más potentes que las señales del «Cosmos I» recogidas en los 20.004 megaciclos.

El nuevo satélite cruza sobre Alemania a una altura de 300 kilómetros, añadió Kaminski.—(Efe)

ESTOCOLMO, 6.—La Agencia «Tass» anuncia que Rusia ha puesto hoy un nuevo satélite en órbita alrededor de la Tierra.

«Tass» añade que en el nuevo satélite, denominado «Cosmos II», no viaja ningún ser humano.

El «Cosmos II» da una vuelta en torno a la Tierra cada ciento dos minutos y medio a lo largo de una ruta de 213 kilómetros de perigeo y 1.560 de apogeo.

«El ángulo de inclinación de la órbita con relación al plano del Ecuador es de 49°, informa la Agencia «Tass». El peso del satélite no ha sido anunciado.

«La información radio-tele-

## Llega a España un modelo de la cápsula de Glenn

MADRID, 6.—Un modelo tamaño natural de la cápsula «Mercurio», utilizada por el teniente coronel Glenn, ha llegado a España para iniciar una serie de exposiciones en las principales ciudades españolas. La aeronave —uno de los tres únicos modelos que para ser expuestos han sido facilitados por la NASA— se presentará primero, como participación de los Estados Unidos, en la Feria de Muestras de Sevilla, que se inicia el 10 de este mes. La Casa Americana de Madrid, que trajo la cápsula a España y

que patrocina las exposiciones de la misma, espera presentar-la luego en Valencia, Barcelona y Madrid, con motivo de las Ferias de Muestras que se celebrarán en tales ciudades los meses de mayo y junio. La exposición de la cápsula en nuestro país es especialmente adecuada en vista de la importante participación de España en el Proyecto «Mercurio» a través de su estación en Maspalomas (Canarias). La exhibición de la cápsula irá acompañada de una exposición de fotografías sobre el Proyecto «Mercurio».—Cifra.

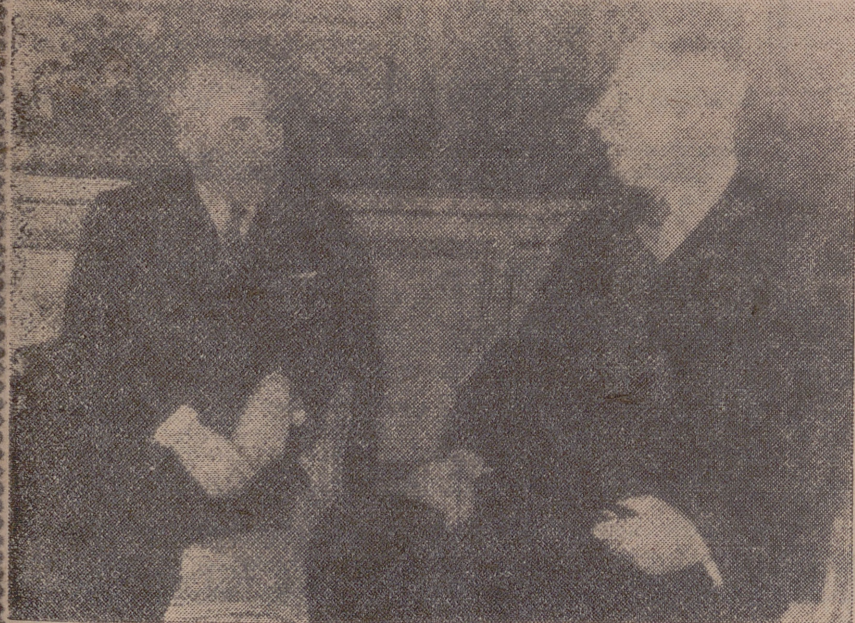
### REGRESO DEL MINISTRO A LAS PALMAS

LAS PALMAS DE GRAN CANARIA, 6 (Cifra).—El ministro secretario general del Movimiento, Sr. Solís, regresó al anochecer a Las Palmas de su viaje a Sidi Ifni. Permanecerá aquí hasta el domingo, en que marchará a Aajun,

### ARRIBO DE LANZAROTE, 6.—Por vía aérea ha

chegado a la provincia africana de Ifni, en visita oficial, el ministro secretario general del Movimiento, señor Solís Ruiz, después de permanecer tres días en esta isla, para estudiar sus principales necesidades. La visita del señor Solís ha sido acogida con gran satisfacción en toda la isla.

## Entrevista Fanfani-De Gaulle en Turín



El primer ministro italiano, Amintore Fanfani, y el general De Gaulle durante la entrevista celebrada en el castillo de «La Mandria», en Turín, la cual duró varias horas, en la que conversaron sobre la Comunidad Económica Europea.

F. Torremocha

## BANCO DE SANTANDER

Sucursal de Logroño

Comunicamos a nuestros clientes y público en general que, con objeto de informar lo más rápidamente posible las cotizaciones de valores, hemos instalado un servicio especial que permitirá conocer a las 12 de la mañana el avance y comentario de la Bolsa de Madrid, y a la una y media el resumen definitivo de Madrid, Barcelona y Bilbao, con la impresión general.

Esta misma instalación nos sirve para tramitar con una rapidez extraordinaria todas las operaciones bancarias.

## SOLIS ESTUVO AYER EN SIDI IFNI

Por la noche regresó a Las Palmas

# VENTANA A LA CALLE

Estamos perdiendo, de modo alarmante, los buenos modales, aquellas finas maneras, aquella cortesía y urbanidad que con tan admirable y delicado tacto practicaban nuestros respetables "papis".

Nos está haciendo mucha falta, ciertamente, una concienzuda revisión de nuestra conducta actual para llegar a restaurar, cubiertos de ruibar, muchas de aquellas costumbres, que ahora calificamos despreocupadamente de rancias y que, sin embargo, eran la expresión de algo tan digno de ser tenido en cuenta como es la consideración y el respeto mutuos, la amabilidad cortés en nuestro trato con los demás y, sobre todo, con el sexo femenino.

Salvo las excepciones de rigor, tanto más elogiadas cuanto menos frecuentes, resulta sencillamente deplorable nuestro actual comportamiento en eso que se llama la vida de relación. Nos es ya que hayamos dejado de ser amables y corteses. Es que, en la generalidad de los casos, nos comportamos con la más despreocupada grosería. Y nos quedamos tan frescos. Una pena, caramba.

Esto de desentenderse uno de guardar la más elemental consideración a los demás como si ello fuera la cosa más natural del mundo, puede observarse en múltiples actos y lugares.

Un observatorio de los buenos es el autobús. Ya desde que nos disponemos a tomarlo, la cosa resulta altamente aleccionadora.

Quien se sitta en la cola para tomar un autobús, deja automáticamente de considerar a los demás como a semejantes dignos de su consideración y aprecio más distinguidos para mirarlos como a enemigos a los que no hay que guardar el menor miramiento.

El mejor medio para alcanzar prontamente la escalera del autobús es atropellar cuanto haya que atropellar: reglas de urbanidad, señoras gordas o chiquillos indefensos. Lo que sea. El caso es no quedarse en tierra.

Una vez dentro del vehículo, nuestro objetivo único es alcanzar un asiento. Lo malo es que esa es la misma secreta y vehemente aspiración de los demás, y nunca hay asientos para todos. La cosa se resuelve por la violencia, que es la que da mejores resultados prácticos y, hala, que se rastide quien sea.

Excusado es decir que un asiento conquistado a tan alto precio no se cede luego así como así. Ni al anciano cargado de años y de achaques, ni a la madre cargada con el roto, ni a nuestra venerable tía la conguense. A nadie, vaya, que nuestro trabajo o nos ha costado ir sentados. Quienes no se sienten capaces de permanecer impasiblemente sentados ante un viejecillo o una frágil señorita, siempre cuentan con la complicidad de periódico propio, para abismarse en su lectura.

Ante tan conmovedor espectáculo de conjunto, uno recuerda a aquellos caballeros de antaño, con bombín y perilla, que cedían ceremoniosamente la acera a las damas, que les prestaban galantemente el apoyo de su robusto brazo para subir al tranvía, que derrochaban, en fin, compostura y educación de la fina con la más elegante naturalidad y, francamente, se le cae a uno el alma a los pies. El actual espectáculo de conjunto sale muy mal parado de la comparación, ya verdad sea dicha.

Más quizá resulte más deplorable todavía la falta de comprensión y de agradecimiento de las gentes cuando, por una de esas raras excepciones de que antes hemos hablado, alguien es objeto de una atención o una galantería.

Pero, bueno, eso ya es otra cuestión y, por hoy, ya hemos hablado bastante.

Lo dejaremos para mañana, que la cosa lo merece.

**HUCHA POPULAR**  
Caso ayer atendido por la Hucha Popular:  
Para una anciana necesitada, ya atendida en ocasiones anteriores con el mismo medicamento, una caja de ampollas de "Livonal". Importe, con arredondillos, setenta y dos (72) pesetas.

Como aportaciones, se han recibido:  
De dos buenos amigos, en el café, quince (15) pesetas.  
Y del simpático guardia municipal retirado, gran entusiasta de la Hucha, en el cumpleaños de su esposa — felicidades, señora — diez (10) pesetas.

Por tanto, el fondo general pasa, de las cinco mil seiscientos noventa y dos (5.692) pesetas en que se hallaba ayer, a las cinco mil seiscientas cuarenta y cinco (5.745). Agradecidísimos a los caritativos donantes.

# HOGAR CICLOS

**AGENCIA OFICIAL MOBYLETTE**  
Comunica a los usuarios de Mobylette que desde el lunes día 9 comenzará los servicios de esta prestigiosa marca para Logroño y provincia.

Suscribase a **NUEVA RIOJA**

# La Vida en la Ciudad

## Un obispo de Africa, en Logroño

Mañana celebrará la Santa Misa en el Seminario de los PP. Blancos

Procedente del Centro de Africa, ha llegado a nuestra ciudad el Excmo. y Rvdmo. señor obispo de Ngazi (en el Burundi), doctor Andrés Makarakiza. El territorio del Burundi forma parte de Ruanda-Urundi, Estados hoy autónomos y que lograrán su independencia este año.

Monsieur Makarakiza viene visitando varias diócesis de España en busca de sacerdotes que deseen marchar a trabajar en el territorio confiado a sus cuidados pastorales. Y es uno de los 58 miembros autóctonos de la jerarquía africana.

Nuestro ilustre huésped nació en 1919. Hizo sus estudios eclesiológicos en el Seminario que los PP. Blancos dirigen en Nyakibanda. Ordenado sacerdote el 16 de agosto de 1951, fue enviado a Roma después de unos años de ministerio pastoral, donde obtuvo los títulos de doctor en Filosofía y licenciado en Ciencias Sociales. A su regreso de la Ciudad Santa, fue nombrado, en 1958 profesor de

Filosofía y de Liturgia en el Seminario Mayor de Nyakibanda, y más tarde elegido para constituir la directiva del Centro de Prensa en Usumbura. El Santo Padre Juan XXIII le nombró obispo el 21 de agosto de 1961, siendo consagrado en su propia diócesis en la festividad de la Inmaculada del mismo año.

Su diócesis tiene una extensión de 8.000 kilómetros cuadrados, con una población de 853.600 habitantes, de los que 473.500 son cristianos y 69.000 catecúmenos, distribuidos en 29 puestos de Misión. Entre su personal religioso cuenta con doce sacerdotes nativos y con 52 religiosos. Además, la esperanza de doce seminaristas mayores y 192 menores. Posee además dispersos por toda su diócesis 832 catequistas.

Mañana, domingo, a las once y media, en la capilla de los PP. Blancos, monseñor Makarakiza celebrará una misa por el clero indígena.

El mensaje de sus armas episcopales resuena con acentos de esperanza en estos días de tragedias y de odio y de sacrificio para tantos corazones africanos: "Unum sint".

## FARMACIA

se vende la de Castañeres de Rioja  
Kazón, en la misma

## SECCION RELIGIOSA

**SANTOS DEL DIA**  
San Eplifanio, San Donato, San Rufino, San Calopio, San Peleusio, San Ciríaco, San Saturnino, San Fraates y San Hegesipo.

**PARROQUIA DE VALVANERA**  
Primer sábado de mes  
Los devotos y cofrades de la Patrona de la Rioja podrán asistir al Santo Rosario que, con motivo del primer sábado de mes, se celebrará en el templo de su advocación, sito en la confluencia de Gonzalo de Berceo con Murrieta. Los actos comenzarán a las cuatro de la tarde.

**ADORACION NOCTURNA**  
El turno segundo, "Corazón de María", celebrará su vigilia mensual en la iglesia de San Bartolomé, en la noche de hoy, sábado, día 7, dando comienzo a las diez y media.

Los fieles que lo deseen podrán asistir a la misa que tendrá lugar a las cuatro de la madrugada.

**IGLESIA DE S. BARTOLOME**  
Los jóvenes que están practicando los ejercicios espirituales tendrán misa y comunión mañana, domingo, a las nueve y cuarto. A continuación se dará la bendición papal.

**Congregación Mariana de Luis**  
La santa misa como final de los ejercicios, será mañana, domingo, a las nueve y cuarto, en vez de a las nueve y media. No debe faltar ni un solo congregante a este importante acto.

**Congregación Mariana de Hijas de María**  
El acto final de los ejercicios Espirituales será mañana, a las nueve y cuarto, con una solemne misa de comunión general. Deben venir todas con las medallas.

## Crónica de sucesos

### Aparece un hombre muerto en su domicilio

En las primeras horas de la tarde del día de ayer llegó hasta nosotros el rumor de que en una de las casas sitas en el término de La Estrella había sido hallado el cadáver de un hombre de 63 años. Nuestro deber informativo nos hizo poner en movimiento, corroborando que, desgraciadamente, el hecho era totalmente cierto.

La víctima es un tratante llamado Nicolás León Pérez, casado, de cuyo matrimonio tiene cinco hijos — uno varón y cuatro hembras —, domiciliado en la casa señalada con las letras NL, del término de La Estrella. Su cuerpo fue descubierto en el alto de la cuadra, sita en las traseras de la vivienda, por su hijo Eloy, quien se apresuró a poner al hecho en conocimiento de las autoridades competentes, que se personaron seguidamente en el lugar del suceso y, después de comprobar cuanto interesante pueda deducirse del hecho, ordenaron el levantamiento del cadáver y su traslado al depósito judicial, piadosa misión que llevaron a

cabos los camilleros de la Cruz Roja.

Todos los detalles que de tan lamentable suceso hemos podido adquirir indican que se trataba de un hombre excesivamente nervioso y meticuloso en sus cosas, sin que de momento puedan precisarse las causas que motivaron tan desdichado final.

### Visitas al Sr. gobernador

Durante la jornada de ayer, el Excmo. señor gobernador civil, don Ramón Castilla Pérez, recibió en su despacho oficial las visitas del Ilmo. señor don Fernando Trevijano Lardies, alcalde presidente del Excmo. Ayuntamiento de Logroño; don Fernando Tejada Vélez, subjefe provincial del Movimiento; don José María Bovio, ingeniero del Pantano González Lacasa; don Mateo de Miguel, alcalde de Autol; y procurador en Cortes; don José Ortiz Navacerrada, delegado administrativo de Educación Nacional; don Damián Azofra Somalo, alcalde de Bobadilla y diputado provincial; don Alfredo Terreros Navaridas, alcalde de Cárdenas, y don Jesús Rubio Sáenz, de Ortigosa de Cameros.

## Hace 25 años

MIÉRCOLES, 7 DE ABRIL DE 1937

**EN ESPANA**  
En la brillante ofensiva del Ejército del Norte en Vizcaya, cayeron en su poder los importantes puertos de Urquiola y Barázar, y el pueblo de Urdia. Numerosas familias se acogieron a las líneas nacionales.

—Un ataque marxista en el sector del Bar Anita, en Madrid, fue violentamente rechazado.

—La Aviación nacional destruyó en el frente de Vizcaya dos aparatos marxistas.

**EN LOGRONO:**  
El gobernador militar pidió al vecindario logroñés máquinas de coser para la confección de ropa blanca destinada a los soldados que luchaban en el frente.

—Bajó el termómetro a cuatro grados, y subió a veinticinco grados y medio en el transcurso del día.

—En el Teatro Moderno se proyectó la película "La hucha y el triunfo" en sesión homenaje a Alemania y a beneficio de la campaña "Auxilio de Invierno". Hubo un lleno total.

**Hace 50 años**  
Se celebró la corrida de Pascua, en la que torearon Rodarte y Bueno, que estuvieron trabajadores. Rodarte brindó un toro a la señorita Mary Trevijano. Hizo el despeje Celerino Burillo. La plaza estuvo totalmente llena.

—Tomó posesión el nuevo canónigo logroñés don Enrique Sánchez.

—En varios pueblos de la provincia cayeron fuertes heladas, que causaron grandes daños, sobre todo en Centero.

—En el Teatro Bretón, la compañía de zarzuela de Velasco presentó "El método Gorriz", escuchando muchos aplausos la gran tiple Julieta Campa, peñana nuestra.

—Empezó la construcción de una barraca en la que funcionaba un cinematógrafo, situada en el lugar que hoy ocupa la pérgola de los Jardines de Poniente del Instituto de Enseñanza Media.

—Las temperaturas del día en Logroño fueron las siguientes: Máxima al sol, 18 grados; a la sombra, 15, y mínima, 4 grados.

# MUEBLES

**LA MUEBLERA RIOJANA.-Murrieta, 4**  
COMPRE DIRECTAMENTE EN FABRICA

## CONCHITA NAJERA

Comunica a su distinguida clientela que ha trasladado su taller de confección a medida a José Antonio, 2, bajo (entrada por Modas Coté)

## NOTICIAS DIVERSAS

**Cupón pro - ciegos.** — En el sorteo celebrado ayer, resultó premiado el número 741.

Los cupones terminados en 41 están premiados con 25 pesetas cada uno.

**Servicio farmacéutico.** — Farmacias de guardia para hoy: Don Luis Fernández Martínez, Gallarza, 26, y don Antonio Romero del Saz, Avenida de Colón número 37.

**Mercado de cerda.** — Como todos los viernes, en los terrenos de San Francisco se celebró el acostumbrado mercado de cerda, en el que fueron puestos a la venta 168 tetones, todos los cuales fueron vendidos a precios que oscilaron entre las 900 y las 1.200 pesetas, según clase y tamaño.

**Vacante de secretario de Logroño.** — El B. O. del Estado del jueves 5 del actual publica concurso para proveer en propiedad las plazas vacantes de secretarios de Administración Local de primera clase. Entre ellas se encuentra la del Ayuntamiento de nuestra capital.

**Libramientos puestos al pago.** — En la Delegación de Hacienda se han señalado los extendidos a favor de Bodegas El Romeral-Félix Apillicueta, S. A., Bodegas Entrena, S. A., Bode-

**CAFETERIA**  
m i l á n  
muy pronto...?

**COLONIA LAVANDA INGLESA, 60 PTAS. LITRO**  
Extenso surtido en colonias y extractos a verdaderos precios de fábrica  
**PERFUMERIA "SANZ"**  
BRETON DE LOS HERREROS, 21

**Señorita**  
¿Quiere usted ganar 75 pesetas diarias? Trabajo publicitario en comercio de ultramarinos  
Solicitudes en García Morato, E. 1.ª Izda., de 12 a 1, el miércoles 11

**Talleres Garte**  
Comunica a su distinguida clientela y público en general su nuevo domicilio  
**Carretera de Burgos**  
(Frente al surtidor de gasolina)

**ALQUILO MAGNIFICOS LOCALES**  
varias superficies, uno con entrada de 9 metros, sin pilares, mucha luz y patio mediana, en Huesca, 13. Calvo Sotelo II. 3.ª Izda.

**CAFETERIA RANGO**  
MENU PARA HOY  
Consomé Permasan  
Revuelto Princesa  
Pollo a la parisien a  
Pimientos rellenos  
Postre, pan y vino  
TODO INCLUIDO: 80 Ptas.  
**OTRO**  
Entremeses Rango  
Merluza finas hierbas a  
Angulas al ajillo  
Pollo asado o turkadó  
Postre, pan y vino  
TODO INCLUIDO: 75 Ptas.

**Modas CARMEN**  
atre su taller y recibe a su distinguida clientela desde el próximo lunes día 9, en Castrovieja, 25 - 2.ª - Izqd.

## Registro Civil

Inscripciones verificadas en el día de ayer:  
Nacimientos — María Inés Baños y Zaldivar, Jesús Luis Crespo y Sánchez, Luis José Manzaneras y del Valle, María Isabel Velasco y Reulzabal, María del Sagrario Collado y Balcónes, y José Carlos Martínez y Fernández.  
Defunciones — Eustasio Domínguez Sáenz, de 83 años, de Jubera; Gerardo Clavijo Gerrochategui, de 84 años, de Lardero; y Félix Aguado Cabezo, de 66 años, de La Villa de Coón.  
Matrimonios — Ninguno.

## EL SENOR

### Don Félix Aguado Cabezón

FALLECIO EN EL DIA DE AYER, A LOS 86 AÑOS DE EDAD habiendo recibido los Santos Sacramentos R. I. E.

Su resignada esposa, Doña Amparo Marín; hijos, don Víctor, don Félix y doña Natividad; hijos políticos, doña María Orduño, doña Julia García y don Saturnino López; hermanos, doña Felisa, doña Irene, don Celestino y don Ursino; nietos, hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia, participan a sus amistades tan sensible pérdida y les ruegan una oración por el eterno descanso de su alma, por cuyo piadoso favor les quedarán muy agradecidos.

Varea, 7 de abril de 1962.  
**IGLESIA PARROQUIAL.**—San Cosme y San Damián.  
**FUNERAL, MISA DE REQUIEM Y CONDUCCION DEL CADAVER.**—Se efectúa en el día de ayer.  
**CASA MORTUORIA.**—Grupo Varea.

## EL SENOR

### Don Nicolás León Pérez

Industrial ganadero  
FALLECIO EN EL DIA DE AYER, A LOS 62 AÑOS DE EDAD habiendo recibido los auxilios espirituales R. I. E.

Su afilida esposa, doña Emilia León, hijos, don Eloy, doña Adela (ausente), Francisca, Inés y Emilia; hijo político, don Pedro Alonso; madre, doña Francisca (Viuda de León); madre política, doña Clara León (Viuda de don Valentín León); hermanos, María Paz, Airea, Julia, Dionisia, Isidra, Virtudes y Miguelos; hermanos políticos, sobrinos y demás familia, participan a sus amistades tan sensible pérdida y les ruegan una oración por el alma del finado, por cuyo especial favor les quedarán muy agradecidos.

Logroño, 7 de abril de 1962.  
**IGLESIA PARROQUIAL.**—San Pío X.  
**FUNERAL Y MISA DE REQUIEM.**—PASADO MAÑANA, LUNES, a las DIEZ.  
**CASA MORTUORIA.**—Carretera de Villamediana, "La Estrella".  
**CONDUCCION DEL CADAVER.**—MAÑANA, DOMINGO, a las DOCE.

# Los estrenos de cine de ayer

## "IBRAHIM", EN EL OLYMPIA

La pantalla del Cine Olympia estrenó ayer el film de Rolf Thiele "Ibrahim" (El médico egipcio). Está protagonizada por el actor O. W. Fischer, por Nadja Tiller, Elisabeth Müller y otros actores de talla.

El argumento nos habla de un médico, que logra serlo a costa de grandes sacrificios, entre la pobreza de su país. Todo su afán era ejercer la noble profesión de la Medicina, para aliviar los sufrimientos de sus semejantes. El amor, concretado en figuras femeninas bastante bien elegidas, pasa por su lado sin que Ibrahim se diese cuenta. Entre la personalidad de su amigo y la suya propia existe la enorme distancia del fanatismo profesional, de la pasión científica y patriótica más absorbente.

Al comienzo de la película hay escenas muy realistas, que sirven de ambientación. A lo largo de la misma se advierte un manejo de cámara acertado, discreto. La dirección se mantiene en el mismo tono.

Hay realismo en la vida del pueblo, amor, nobles sentimientos humanos y una fuerte dosis de idealismo patriótico, uno de los motores que impulsan a la figura del protagonista, muy bien interpretada por O. W. Fischer. La ambientación es buena. Está rodada en color. En general, resulta agradable e interesante como documento humano.

J. V. I.

## Dos hermanas siamesas serán separadas

LONDRES, 6. — Joan y Jennifer Amanda, dos hermanas siamesas de tres meses de edad, nacidas en Nigeria, han llegado hoy a esta capital para ser separadas mediante una intervención quirúrgica.

Estas hermanas están unidas por la base de la columna vertebral.

## "LA ULTIMA NOCHE DEL TITANIC", EN EL DIANA

Relato, impresionante por su verismo, de la catástrofe marítima que determinó el hundimiento del gran trasatlántico "Titanic" en su primera trágica travesía.

Arrancando del momento mismo de la botadura del entonces modernísimo barco, con el legítimo orgullo que el acontecimiento produjo en todo el Imperio Británico, se ofrece una visión ajustada con toda fidelidad a los hechos y circunstancias que determinaron el hundimiento y en la que se ha acertado a reflejar en toda su intensidad el drama vivido por tripulación y pasajeros en el breve tiempo transcurrido desde el choque del "Titanic" con un iceberg hasta su hundimiento.

El contraste entre el peligro que se avecinaba y la inconsciencia de los pasajeros en los primeros momentos, ignorantes de la gravedad del accidente e incluso incrédulos de sus fatales consecuencias; la serenidad de la tripulación al organizar el salvamento; la desesperación final de quienes no tuvieron cabida en los botes, todas las fases de la tragedia, en fin, han sido verazmente plasmadas por una dirección experta que ha sabido dar la nota justa de agudo dramatismo sin desorbitar ninguno de sus extremos.

A este acierto de realización, debido a la experta mano de Roy Baker, viene a unirse el interpretativo, cometido en el que, sin que pueda realmente señalarse un verdadero protagonista, destaca la labor del conjunto de un grupo de excelentes actores encabezados por Kenneth Moore.

La fotografía, en blanco y negro, es de calidad y están bien logrados los efectos especiales, singularmente los de las escenas finales del hundimiento.

I. R.

# Nueva directiva de la "Coral Logroñesa de E. y D."

En reunión celebrada ayer por los miembros de nuestra entusiasta y admirable agrupación "Coral Logroñesa de Educación y Descanso", quedó designada, con el beneplácito de todos, la Junta directiva que ha de regir las actividades y desenvolvimiento de la misma en lo sucesivo y que es la siguiente:

Presidente, don Ramón Bilbao.

Vicepresidente, don Félix Merino.

Secretario, don Antonio Uruñuela.

Vocales, señorita María del Carmen Casero, don Juan José Uruñuechea, don José Barajas y don Manuel Oliver.

La dirección musical y artística seguirá a cargo de la señorita Isabel Calatayud que con tanto acierto y competencia la viene desempeñando, y como maestra de Ensayos ha sido designada la señorita Elisa Rodríguez también muy diestra y

capacitada en tales menesteres. Los reunidos expresaron su agradecimiento a la obra social "Educación y Descanso", que patrocina a la agrupación y acaba de hacer a ésta un donativo para la confección de los elegantes vestuarios femeninos estrenados en el brillante festival artístico recientemente celebrado con ocasión de las fiestas patronales de la emisora local; a ésta, por el apoyo y facilidades prestadas en la ocasión de referencia y en cuantas otras ha sido posible, a la Prensa local y, en fin, a cuantos les han prestado cooperación y ayuda para el logro de sus nobles fines.

Felicitemos a nuestra agrupación coral por el acierto que ha presidido la elección de su nueva directiva y demás puestos rectoros y les deseamos una sucesión de éxitos que sumen a su ya brillante historia artística.

## LABORATORIO FARMACEUTICO

necesita representante a comisión para venta y propaganda de sus productos en LOGROÑO y su provincia. Imprescindible visita médica periódica a la zona rural, con ayuda por gastos viaje. Puede compaginarse labor con cualquier otra actividad, a exclusión Laboratorio Farmacéutico. Escribir al núm. 4075 de FONTAN, C./ Trafalgar, 4 BARCELONA (10), indicando datos personales y "currículum vitae" adjuntando fotografía. Reserva absoluta.

## Plaza de Toros de Logroño

MANANA, DOMINGO, 8 DE ABRIL DE 1962  
A LAS CINCO DE LA TARDE  
**XI FESTIVAL TAURINO**  
a beneficio del Asilo de Ancianos Desamparados de Logroño

GRANDIOSO ACONTECIMIENTO TAURINO  
HERMOSOS Y BRAVOS NOVILLOS-TOROS, 5  
de don Antonio Martínez, de Tudela (Navarra), por los famosos matadores de toros

Repartición de  
**Paquito Muñoz - Antonio Ordóñez**  
**Curro Romero - Juan García Mondeño**  
**Antonio de Jesús**

Acompañados de sus correspondientes cuadrillas  
Venta de localidades: Taquilla Plaza de Abastos

## Fútbol.-CAMPO DE LAS GAUNAS

MANANA, DOMINGO, A LAS DOCE DE LA MANANA  
GRAN PARTIDO DE III DIVISION DE LIGA  
**Club D. Iruña - Recreación**

Localidades y recibos: Hoy, sábado, de 7 a 9, en los locales del club, y el domingo en las taquillas del campo.  
Socios anuales: Presentación del carnet.  
Socios mensuales: Cupón núm. 1 del mes de abril.

—NOTA IMPORTANTE—  
**Señoras y niños, GRATIS**

## LA MASIA. - HARO GRAN DESFILE DE MODELOS DE PRIMAVERA - VERANO

MANANA, DOMINGO, 8 DE ABRIL, A LAS 12:15 DEL MEDIODIA

Gran desfile de modelos de Alta Costura de primavera-verano presentado por Amelita Rafols de Barcelona y Madrid  
**SERA AMENIZADO POR LA "ORQUESTA BARLA"**

## Laboratorio Farmacéutico

desea agente local para visita médica, pudiendo simultáneamente con trabajo habitual. Preferible persona introducida ramo médico-farmacéutico. Escribir con detalles y referencias personales al núm. 2.628. Publicidad Verona. Paseo Gracia, 59, BARCELONA (7)

# HIERROS

TUBERIA y ACEROS  
ALMACENISTA

## Marrodán y Rezola, S. A.

M. Villanueva, 11 (Esquina Vara de Rey)

## Diana Cont. de 4 a 12 T. MENORES

¡GIGANTESCO ESTRENO!  
Pasos: 4'15, 6'15, 8'15 y 10'15  
Solo la pantalla podía reproducir tan verazmente la mayor tragedia marítima de la historia del mundo  
**"LA ULTIMA NOCHE DEL TITANIC"**  
Kenneth Moore y Kena Griff  
¡Grandiosa! ¡Espectacular!  
¡Sobrecogedora!  
No se proyectará en ningún otro local de Logroño

## Olympia Cont. de 4 a 12 (A. mayores)

¡Espectacular ESTRENO!  
El máximo actor del cine en un film de cautivador ambiente e intenso realismo  
**"IBRAHIM"**  
(El médico egipcio)  
En technicolor  
O. W. Fischer y Nadja Tiller  
Y el colosal REESTRENO  
**"CARA DE BRONCE"**  
(En technicolor)  
Marina Vlady-Fausto Tizol

## SALA Los Leones

HOY, SABADO, 11'30 NOCHE  
Continúa el gran éxito del desfile de melodías de ayer y hoy interpretadas por el formidable  
**CONJUNTO CREACION**  
MANANA, DOMINGO, 7'30 TARDE  
**GRAN BAILE**  
Entrada con derecho a consumición



## SE VENDE CASA

núm. 14 y 16 de Gral. Mola (antigua Escuela Comercio) Plantas 1.ª y 2.ª libres, con portal y escalera independiente, más la general del resto del edificio  
Venta directa. Informes: Administrador, Gral. Primo de Rivera, 11, 4.ª izda.

Lea usted  
**NUEVA RIOJA**

## FABRICACION de TROQUELES ESPECIALIDAD EN CORRIENTES MANUFACTURAS LOSI

AVDA. BAILEN, 9 TELEFONO 2358

# Hoy.-Cine Rialto

Continúa de 4 a 12. - PROGRAMA DOBLE - T. menores

## SENSACIONAL ESTRENO

Hombres con nervios de acero, audaces en la aventura y en el amor

**4 EN EL ESPACIO**  
DIRECTOR: FERNANDO CECILIO  
VISTAVISION TECHNICOLORE

Completará el programa la sensacional aventura en TECHNICOLORE

## DUELO EN LA JUNGLA

Con DANA ANDREWS y JEANNE CRAIN  
Ultimo pase estreno a las 10'30

## AVENIDA

De 4 a 12 - A. mayores  
EXITO INMENSO  
**LA PELICULA DEL AÑO**  
Un film brutal, que pone al descubierto las lacras de una juventud amorosa de nuestros días  
Pasos del estreno a las 4'30, 6'30, 8'30 y 10'30

**Boda en IMMENHOF**  
2.-El simpático film  
**"EL BERE Y EL ACORAZADO"**  
EN TECHNICOLORE  
Con John Mills  
Ultimo pase estreno: 10'30

## Frontón

De 4 a 12 A. mayores  
1.-¡GLAMOROSO EXITO!  
del divertidísimo film

2.-La colosal película  
**"EL BAILI DE LOS MALDITOS"**  
EN CINEMASCOPE  
Con Marlon Brando, Montgomery Clift y Dean Cain  
Ultimo pase estreno: 10'30

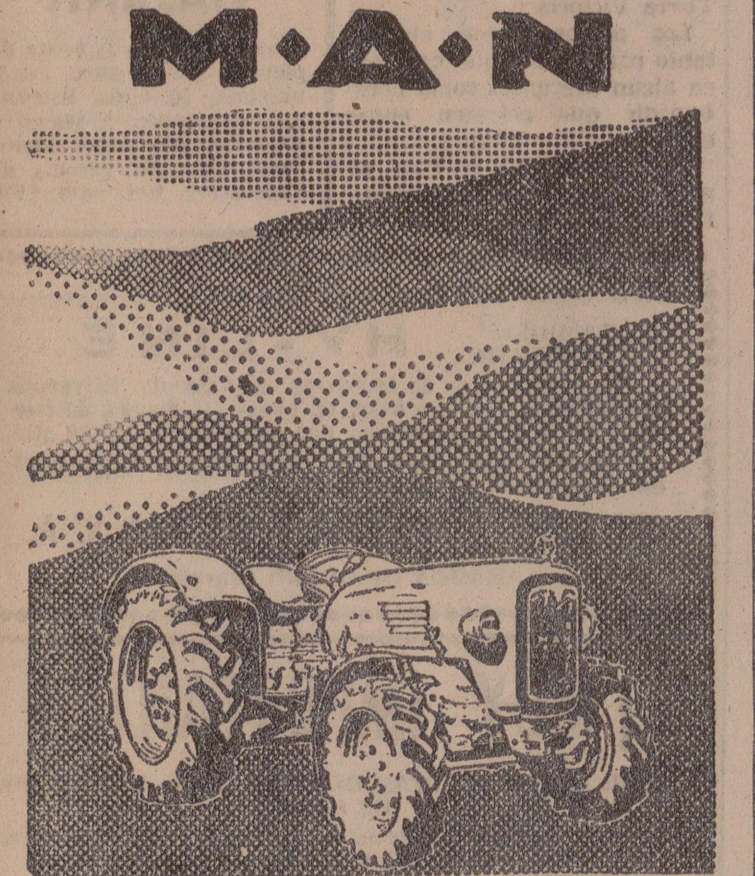
## ¡HOY! MODERNO

**101 Dálmatas**  
WALT DISNEY  
2.-Nuevamente, JOSELITO, el niño de la voz de oro, en  
**Saeta del ruisenor**

## ¡HOY! BRETON

Con una de 4'30 a 12 noche  
TOLERADO  
Ultimo pase, a las 10  
**¡EXITO COLOSAL!**  
El más maravilloso film de aventuras de todos los tiempos  
BAILE al ritmo de la ORQUESTA AYALA y el MAESTRO GURBINDO y SU PIANO

**BLAZQUEZ**  
VENCE OSCILARES INDUSTRIALES  
ENCLAVADOS EN EL MEJOR SECTOR DE LA CARRETERA DE BURGOS; CAPACIDAD, SEGUN NECESIDAD DEI. ADQUIRENTE  
INFORMES: CALVO SOTELO, 16, 1.º



valore su rendimiento...  
y comprobará que es más barato  
**MAN**  
TRACTOR AGRICOLA TECNICAMENTE PERFECTO  
Motor MAN-DIESEL "M" silencioso.  
Tracción a las cuatro ruedas.  
Poca altura y bajo centro de gravedad.  
Máxima fuerza de tiro.  
Mínimo consumo.  
Servicio técnico garantizado.  
Distribuidores generales:  
Comercial Rotini, S. L. - Madrid-1  
Hermanos Miralles, 51 - Tel. 226 86 21  
Infórmese en nuestro concesionario regional  
**TALLERES IRUÑA**  
Sangüesa, 4 - Tel. 11 870  
PAMPLONA

# AMUNDSEN, EL ULTIMO VIKINGO

## CAPITULO VI

### En 1910 parte hacia el Norte; pero, en plena travesía, cambia de ruta para dirigirse al Polo Sur

Escribe, EDOUARD CALIC

## Una conversación con Nansen.-El triunfo de Peary.-La Bahía de las Ballenas.-Empieza la carrera.

El triunfo del «G oaz» no sólo procuró a Amundsen una gloria meramente externa, sino también una satisfacción interna. Aunque quizás satisfacción no sea la palabra exacta. Mas bien podría decir que el explorador atravesó una fase de metamorfosis espiritual. El éxito en las tierras del Norte del Canadá le permitió meditar y hacer proyectos.

Ya en el momento mismo en que el «G oaz» se toma a un merecido descanso bajo la californiana sombra de la Golden Gate, Amundsen empezó la preparación y estudio de un proyecto más ambicioso todavía que la exploración del paso del Noroeste. Esta vez se trataba de la travesía del Océano Glacial Ártico, de Alaska a Spitzberg, pasando por el Polo.

¿Había tierra en el Océano Glacial? La duda subsistía. A principios del siglo XX, la mayor parte de los geógrafos creían firmemente en la existencia de un continente polar en el Norte de Alaska.

Amundsen estaba preocupado por la idea de que su futuro navío tendría que librar una lucha encarnizada contra los hielos que constantemente presentarían el peligro de atenuar su casco y triturarlo. Por ello, el programa consistía en encontrar un procedimiento para explorar la barrera de hielos que facilitase la marcha del buque, buscando las aberturas de resaca. El medio ideal era el avión, aunque resultaba demasiado caro.

A pesar de todo, Amundsen decidió conseguir el título de piloto, que fue el primero que se dio en Noruega.

### UNA CONVERSACION CON NANSEN

Tras un profundo análisis de la documentación reunida en 1898 por Nansen y Otto Svedrup al regresar de un nuevo viaje efectuado en el «Fram», Amundsen fue de nuevo a visitar a sus maestros y le expuso su proyecto de renovar la hazaña realizada en 1893 por el propio Nansen, aprovechando, como él, la movilidad de los hielos.

—¿Me cedería Ud. el «Fram»?  
—El «Fram»? Pero si el pobre trasto no puede con su última...

—Bien preparado, funcionará estupendamente. La certidumbre de embarcar en el glorioso buque bastará para asegurarme el concurso financiero necesario y será, para mí, el más cierto presagio de éxito... Por otra parte haré todo lo que pueda para conseguirlo.

—Lo sé. Le conozco. Pero creo imposible llegar al Polo atravesando la masa de hielo con un tiro de perros.

—Sin embargo, es eso lo que pienso hacer. Pero además embarcaré un avión. Y con bastante orgullo anuncié a Nansen que había conseguido el primer título de piloto civil concedido en el país.

—Entonces, ¿convencido de que llegará un día en que estos aparatos, más pesados que el aire, volarán sobre los espacios polares?

—Comparto su entusiasmo. Pero créame, Amundsen: No hay que tentar al destino. Cada cosa a su tiempo. La conquista del Polo progresa poco a poco. Quizás podrá usted llegar a él el primero, siempre que no se le adelante Peary... Sobre todo no olvide que lo importante para el porvenir de los hombres es un conocimiento científico profundo y total. Apruebe su trabajo y estoy seguro de que conseguirá nuevos datos sobre las regiones que he recorrido, aunque no haya tenido la suerte de poder llegar a su centro, es decir, al Polo. Le cedo el «Fram» y le deseo el éxito más completo.

Nansen no experimentó ningún completo de celos contra un joven que quería llegar al Polo, es decir, renovar la iniciativa en la que él no había conseguido triunfar.

### EL TRIUNFO DE PEARY

El dinero sigue al éxito. Los dos nombres, Amundsen y «Fram» juntos, bastaron para abrir todas las cajas fuertes. Amundsen debía hacer con-

vencido de que el entusiasmo y la generosidad de las multitudes sería menor si se limitaba a agradecer el lado científico de su expedición.

De repente, todo cambió. El encantamiento terminó y los donativos se hicieron más raros. Acababa de llegar la noticia del éxito de Peary.

El 6 de abril de 1908, a las diez de la mañana, este explorador plantó la bandera estrellada sobre los hielos del Polo Norte, flotando sobre las profundidades abisales del Océano Glacial.

A pesar de todo, el «Fram» salió de Bergen el 23 de julio de 1910. Sin embargo, la partida verdadera no debía tener lugar hasta unos días más tarde, en Kristiansand, donde embarcaron el propio Amundsen y los noventa y siete perros esqueléticos destinados a tirar de los trineos.

Pocos días antes, los periódicos anunciaron lo siguiente: «El Terra Nova», buque de Robert Scott, ha partido de Inglaterra el 1 de junio, rumbo al Polo Sur. El inglés llevaba una gran cantidad de material, cuyo inventario facilitaban los informadores británicos. Scott había preparado, entre otras cosas, una casa prefabricada de 15 metros de longitud, siete de anchura y 270 de altura. Para la expedición que proyectaba hacia el Polo, llevaba diecisiete

cabalillos manchurianos, treinta y tres perros y hasta tres trineos a motor.

—¿Cuál es la razón de que Amundsen procurase enterarse minuciosamente de todo lo que decían los periódicos ingleses? ¿Qué le importaban al noruego los preparativos de los británicos? Probablemente sólo quería asegurarse, estudiando las previsiones de un gran especialista en exploraciones polares como Robert Scott, que él, por su parte, no había olvidado nada en la suya...

La expedición llegó a la vista de las Canarias. El Pico de Tenerife se destacaba, afilado, sobre el magnífico cielo de los trópicos. El puerto estaba cerca. Amundsen salió de su cabina, subió a la pasarela y dijo:

—Nilsen. Reúna a los hombres en el puente.

Se reunieron todos, con aire dubitativo, algo sorprendidos. ¿Qué diablos quería decirles el patrón?

—Amigos míos. Os he hecho venir para anunciaros que me he modificado por completo mis

proyectos. Como es natural, vuestros compromisos ya no os obligan y yo os libero de ellos. Los que quieran regresar a Noruega desembarcarán mañana en Madera y serán repatriados, a mis expensas como es natural, en el primer barco que parta hacia Europa.

Los hombres sacudían la cabeza, y se apoyaban alternativamente sobre una u otra pierna, como los osos. «¡Vaya hombre! ¡Ahora salimos con esas? ¡Si lo hubiéramos sabido! Se sentían afligidos e indignados.

—Comprendedme, muchachos. Como sabéis, el Polo Norte ya ha sido descubierto y no tenemos nada que hacer allí. Por ello me he decidido a ir al Polo Sur. Ya sé que los ingleses van también hacia él, pero nosotros intentaremos llegar antes. Os doy mi palabra.

—En esta expedición haré todo lo que esté en mis manos para evitar que Noruega sea humillada. Os advierto que no será nada fácil. Los ingleses han fracasado ya dos veces. Por esta razón, os pregunto con to-

da franqueza si aceptáis venir conmigo.

Un «sí» unánime y entusiasta fue la respuesta de la tripulación. Amundsen anunció a Scott, por medio de un telegrama, que su objetivo era también el Polo Sur. Luego concedió dos horas a sus hombres, para que escribieran a sus familias.

### LA BAHIA DE LAS BALLENAS

Desde el primer momento, la navegación hacia la Antártida resultó muy penosa para el «Fram» y su tripulación.

El buque iba muy cargado, no se plegaba bien al viento y se portaba mal los numerosos embates del mar. El barco tenía el casco redondeado, en forma de huevo cortado, y caecía terriblemente hasta el extremo de que, a veces, desaparecía en el abismo movido de la tempestad.

Al amanecer el día de Año Nuevo apareció el primer iceberg y al día siguiente, cuando el «Fram» acababa de atravesar el Círculo Polar, chocó

con la primera barrera de hielo, que hubo que forzar para entrar en el Mar de Ross.

Cuando Amundsen llegó a la Bahía de las Ballenas, donde había decidido establecer su base, la barrera de hielo presentaba el aspecto de un verdadero acantilado de más de 30 metros de altura.

El jefe de la expedición había calculado perfectamente sus posibilidades. Era el mismo lugar de donde salió Scott en la expedición de 1902 a 1904 cuando costó la gran barrera en el «Discovery». Mas tarde, el «Nimrod» al mando de Shackleton, salió de allí para avanzar por la llanura sin límites...

Consultando el mapa, Robert Amundsen comprobó que, partiendo de la Bahía de las Ballenas, la distancia que le separaba del Polo era inferior en 150 kilómetros a la comprendida entre la base de Scott en la isla Ross y el mismo objetivo.

Todas sus esperanzas se basaban en acelerar al máximo su expedición.

### EMPIEZA LA CARRERA

Una vez decidido el plan definitivo de la campaña, no quedaba más que ponerlo en práctica.

El jefe consideraba que la expedición debía tender a dos objetivos: la conquista del Polo Sur propiamente dicha y la exploración de las regiones costeras de la Antártida en las cercanías de la Bahía de las Ballenas, y especialmente el levantamiento topográfico de Tierra Victoria. Lo más importante era conseguir datos científicos con la mayor exactitud posible. El teniente Prestrud era un hábil técnico, pero no tenía experiencia de las tierras boreales o australes. Por ello, Amundsen le hizo acompañar, para efectuar el programa de estudios, por el perito de la expedición, Hjalmar Johansen, protegido de Nansen. Cinco hombres se dedicaron al Polo y los otros tres se dirigieron a Tierra Victoria.

Los perros fueron atados, tanto para evitar que cayeran en algún precipicio como para impedir que pelaseen entre ellos.

El 23 de octubre se llegó al primer depósito, a 160 kilómetros de la base de partida en

Franheim (el pueblo de Fram). Los perros devoraron la carne de foca, y como la etapa fue dura se les concedió dos días de descanso.

El 25 de octubre, con tiempo claro y relativamente agradable, se pusieron de nuevo en marcha.

Cada uno de los cuatro trineos pesaba 400 kilos y llevaba una carga de otros 330 de víveres y material. Entre los dos vehículos llevaban cien litros de petróleo.

Cada trineo llevaba una rueda que rozaba la nieve. Un timón? No. No era más que un taxímetro rudimentario. Cada vuelta de la rueda indicaba la distancia recorrida. Este sistema sólo se podía aplicar para medir recorridos cortos. Para las grandes distancias, los procedimientos topográficos tradicionales conservaban todo su valor.

Para marcar el camino recorrido, el jefe decidió llevar pequeñas pirámides de nieve en las que plantaban cañas de bambú con un pequeño sombrero negro.

El grupo de Nansen partió en vanguardia, seguido de los otros tres. Los perros recorrieron diez kilómetros en una hora.

El 29 de octubre la caravana llegó al segundo depósito situado en el grado 81.

(Derechos reservados en este periódico por U.S. ROYAL PRESS. Prohibida su reproducción total o parcial sin el consentimiento de su procedencia).

PROXIMO CAPITULO:  
EL 14 DE DICIEMBRE DE 1911, AMUNDSEN CLAVO LA BANDERA NORUEGA EN EL POLO SUR

### VIAJANTE

Se hace para la venta de plenos completos. Edad máxima, 50 años. Escribir con referencias a Marco y Ramirez, Alhondiga Municipal, Logroño. Oficina de Colocación. Ref. núm. 4.018

NO SOLO EN LOS ESTADOS UNIDOS TAMBIEN EN ESPAÑA HY-LINE En el Concurso de Muestras al Azar de Tarragona ha producido, con 204 kilos de pleno, la doceava de huevos y ha dado un beneficio por ponedora de 286'36 ovas. Si usted quiere tener estas excepcionales dobles libridas americanas, dirija sus pedidos a EXPLOTACION AGRICOLA VENTOSILLA, S. A. ARANDA DE DUERO (Burgos)

## ¡ MUY IMPORTANTE !

¡ POR CINCO PESETAS DIARIAS, COCINAS BUTANO DE LUJO

Le ofrecemos una moderna cocina con horno y tres fuegos a PAGAR CUANDO QUIERA Y COMO QUIERA. Podemos instalar en su casa la cocina que usted elija para que la amortice introduciendo monedas de cinco pesetas en la hucha electrónica que adaptamos a la misma.

Al mismo tiempo, y con la misma moneda, usted amortizará la FIANZA POR LAS DOS BOMBONAS.

Tan solo con que usted se comprometa a introducir en la hucha UN DURO DIARIO.

Con lo que ahorre al cambiar de combustible y usar Butano, amortizará la cocina.

No sentirá usted el góbio de los plazos fijos. Es el máximo de facilidades que hoy por hoy usted puede encontrar en España.

¡ TAN SOLO CON QUE TAN O! ¡ GUISARA CON GAS BUTANO !

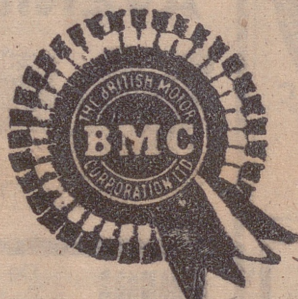
El butano es más limpio más rápido más barato que todos los demás combustibles y MENOS PELIGROSO que el petróleo y la gasolina.

ELIJA SU COCINA EN:

### CONTROL RADIO

VARA DE REY, 50. - TELEFONO 5139. - LOGROÑO  
EXTENSA GAMA EN APARATOS ELECTRO - DOMESTICOS

Por este mismo sistema podrá usted adquirir un moderno aparato de radio F. M.



PRESENTA:

# NUFFIELD

El tractor de más larga vida.

Por su potencia, capacidad de maniobra, reducido consumo, notable rendimiento, gran adaptabilidad y calidad, es una auténtica maravilla de la industria inglesa y el tractor ideal para el campo español.

Solicite informes y demostraciones en sus propias fincas

Distribuidor oficial para Logroño y provincia:

MARIANO del HIERRO  
Gral. Mola, 97. - Teléfono 389. - HARO

Modelo THREE. - 3 D L  
42 HP.  
198.000 Ptas.  
Tres cilindros

Modelo FOUR. - D M  
56 HP.  
222.500 Ptas.  
Cuatro cilindros

Importado para el Norte de España por ROTAECHE y ELORDUY, de Bilbao

NUFFIELD EXPORTS LIMITED  
Proprietors: Morris Motor, L. T. D.  
GOLWEY - OXFORD (England)



Exhibición Oficial - Logroño

# TAURINAS

## mañana, el festival del Asilo

En espera de unos días de sol radiante, se ha echado encima la fecha del gran festival taurino a beneficio del Asilo de Ancianos Desamparados.

El tiempo, no digamos que digamos, pero a peor no va. La ansiada bonanza sigue sin manifestarse con la plenitud que queremos, pero los augurios coinciden en una progresiva mejoría, para acabar haciendo del día de mañana un auténtico día de tóros...

Esa esperanza, por una parte, y por otra lo bien que la afición ha recibido la inclusión de Curro Romero en el cartel, motivaron ayer una mayor animación en las ventanillas del despacho oficial de localidades. En algunas de las secciones, principalmente de sol, no se encuentran ya determinadas clases de localidades y, en general, la expendición va en aumento...

Hoy, "último día de billetes", la animación tomará carácter extraordinario y asegurará el entradón a que es acreedora la calidad del festival del Asilo.

A modo de detalles significativos de la brillantez de la función, se exhiben en algunos escaparates bonitas banderillas de lujo, confeccionadas con mucho gusto y originalidad. Sabemos también de varios aficionados... Y no sabemos de otros que sus autóres quieren sorprender agradablemente al público y a la afición...

Y como ya no caben anticipos a que no hayamos hecho mención en nuestros comentarios, digamos que los novillos de don Antonio Martínez Regaror ayer tarde —por cierto que son preciosos— y que hoy llegarán los diestros que han de lidiarlos.

Que con ellos venga un sol espléndido, animador para que la afición forastera afluya a nuestra capital.

Y, ya se sabe la consigna: Mañana, todos a la plaza.

En el Asilo de Ancianos se celebrará mañana, a las diez, la misa acostumbrada en el día del festival, y que se espera sea muy nutrida la asistencia de taurinos y simpatizantes de la fiesta.

### VEINTE AÑOS DESPUÉS...

Coinciden con el título de la conocida novela de A. Dumas los años transcurridos desde que Antonio Bienvenida tomó la alternativa de matador de toros.

Tuvo lugar el acontecimiento el 9 de abril de 1942 en la plaza Monumental de Madrid

y actuó de padrino su hermano Pepe. Los toros llevaban el hierro de Miura...

Aquella tarde, Antonio escaló uno de los primeros puestos de la torería, sabiendo después conservarla y manteniéndola en la actualidad con todos los honores...

Basta este detalle para resaltar la valía torera de Antonio Bienvenida...

Muy justamente va a rendirse un homenaje de simpatía y cariño al cumplirse el vigésimo aniversario de su alternativa, figurando entre los actos a celebrar un banquete en un acreditado restaurante madrileño que tendrá lugar esta noche y al que asistirá lo más selecto de la afición taurina, escritores, toreros, apoderados, aficionados, que de todos ellos hay nutridas representaciones entre los entusiastas del veterano y siempre notable matador de toros Antonio Bienvenida...

A los aplausos que han de tributarse al caballero torero, unimos los nuestros, junto a un

vivo deseo de que sea aún muchos años figura destacada de la torería, por su arte y su valor en los ruedos y su corrección y caballerosidad fuera de las plazas.

### QUE HAYA UN ESPADA MAS...

No se habla de próximas alternativas. Los novilleros en condiciones de ir a ellas advierten sin duda las dificultades que han de impedirles seguir saliendo a los ruedos con la frecuencia que lo hacen en su actual categoría y se ajustan al conocido dicho de que más vale malo conocido que bueno por conocer...

Sólo se sabe, por ello, de los próximos ascensos de Rafaelito Chacarte y Andrés Vázquez...

A ellos se une el segoviano Andrés Hernando, que precisamente estos días ha anunciado que se hará matador de toros en la plaza de su patria chica el día primero de julio próximo...

Ya conoció Andrés Hernando por la afición logroñesa,

que le ovacionó en la novillada de San Mateo, ha de encontrar, sin embargo, no niuy acertada la decisión del segoviano... no por faltarle condiciones y merecimientos, sino por esc de que el pez grande es el mayor enemigo de los peces chicos.

### HABERES DE LOS VETERINARIOS

Faltaba en el nuevo Reglamento, que mañana entra en vigor, fijar la cuantía de las remuneraciones a percibir por los veterinarios que intervengan en los espectáculos taurinos...

El importante detalle le aclarará una resolución del Ministerio de la Gobernación publicada en el "Boletín Oficial del Estado" de ayer, viernes.

Dichas remuneraciones, con cargo a las empresas, se fijarán en 1.000 pesetas para las plazas de primera categoría, 700 en las de segunda y 350 en las de tercera.

MIGUELIYO

# LA BOLSA

## MADRID COTIZACIONES ACCIONES

Banco Central, 918 (2); Español Crédito, 894 (1); Ibérico, 555 (5); Mercantil, 400 (33); nuevas, 895, primer cambio; Popular Español, 626 (1); cupón, 260; nuevas, 621 (11); Rural y Mediterráneo (dinero); E. Ribagorzana, 150; Electra Viego, 242; Reunidas Zaragoza, 172 (-3); nuevas, 16759 (-150); Leonesas, 209 (150); Fecsa, grandes, 277 (-1); pequeñas, 282 (-1); Fecsa, 265 (-1); H. Cantábrico, 210 (-3); nuevas, 207; H. Cataluña, 212 (-2); Chorro, 183; Española, 36250 (-350); nuevas, (349 (-4); novísimas, 343 (-4); Iberduero, 406 (050); nuevas, 393 (-1); novísimas, 393; H. Montcabril, 168 (-2); nuevas, 142 (-4); Saltos Nansa, 16030 (-150); Sil, 266; Sevillana, 223 (-050); nuevas, 212 (-4); U. E. Madrileña, 241 (-3); nuevas, 228 (-3); novísimas, 220 (-5); últimas, 218 (-4); Águila, 707 (7); Azucarera, 225 (7); Ebro, 555 (-2); Portland Valderribas, 438 (-2); Hidrocivil, 115; General Española, 65 (1); Dragados, 294 (-1); Encinar de los Reyes, 55 (-3); cupón, 32 (2); Vallehermoso,

160, sin dividendo, cupón, 87 (-2); Celsa, pequeñas, 112; grandes, 112 (2); Hispana, pref., 104 (-1); Metropolitana, 152 (-1); Urbis, 96 (2); Urbanizadora Metropolitana, 845 (5); Fisa, 200 (5); General Inversiones, 206 (4); Insa, 137 (-1); Vamosa, 123 (-1); Min. RJ, 535 (-10); Duro Felguera, 203 (1); Minas Riotinto, 185 (2); Guídos, 103; Ponferrada, 886; Campsa, 19750 (050); nuevas, 19250 (050); Tabacalera, 238 (-1); Construcción Naval, 155 (-2); nuevas, 138 (-4); Transmediterránea, 378 (-1); Naval Levante, 153; Papeleras Reunidas, 159 (-1); Cros, 475 (-10); Unquimesa, 308 (-1); Energías Aragonesas, 275; Explosivos, 351 (-4); nuevas, 331 (-4); Hidronitro, 17550 (-150); Química Canarias, 264 (4); Española Petroléas, 553 (-5); Resinera, 235 (-5); Seguros Hermes, 582 (7); Unión y Fénix, 18.000, dinero; A. Hornos, 244 (-250); Aluminio Ibérico, 87; Seat, 257 (-4); Auxiliar Ferrocarriles, 274 (-2); Española del Zinc, 160; M. M. Madrileñas, 54 (1); nuevas, 48 (2); Material y Construcciones, 138 (-2); Santa Bárbara, 133 (-2); Santa Ana, 108; Marconi, 820; Telefónica, 224 (1); Fefasa, 127

## BARCELONA COTIZACIONES ACCIONES

Maquinista 106; Maquitrana, 125; Inasa, 8; Harry Walker, 645; Fomento de Obras, 261; Motor Ibérica, 1.635; Sansón, ord., 370; Seat, 259; Urbás, 208; Cros, 470; Carburos, 575; Campsa, 197; Transmediterránea, 176; Resinera, 239; Tac, 250; Transatlántica, pref., 77; Aguas Barcelona, 344; Aguas Besós, 70; Valencia, 175; Catalana Gas, 1946 192; pref., 106; C. F. Eléctrico 195; H. Cataluña, 213; Enher, 150; Fecsa, 277; Hidrola, 360; Iberduero, 412; Sevillana, 223; Sil, 266; Leonesa, 208; Petróleos 551; Explosivos, 353; Hidronitro, 177; Industrias Aragonesas, 274; Dragados, 291; Rif. 535; M. M. Madrileñas, 53; Telefónicas, 224; Duro Felguera, 203; Hornos, 246; Material y Construcciones, 139; Central, 918; Mercantil, 393; Popular, 627; Industrias Agrícolas, 640; General Azucarera, 222; España Industrial, 199; Filipinas Tabacos, 545.

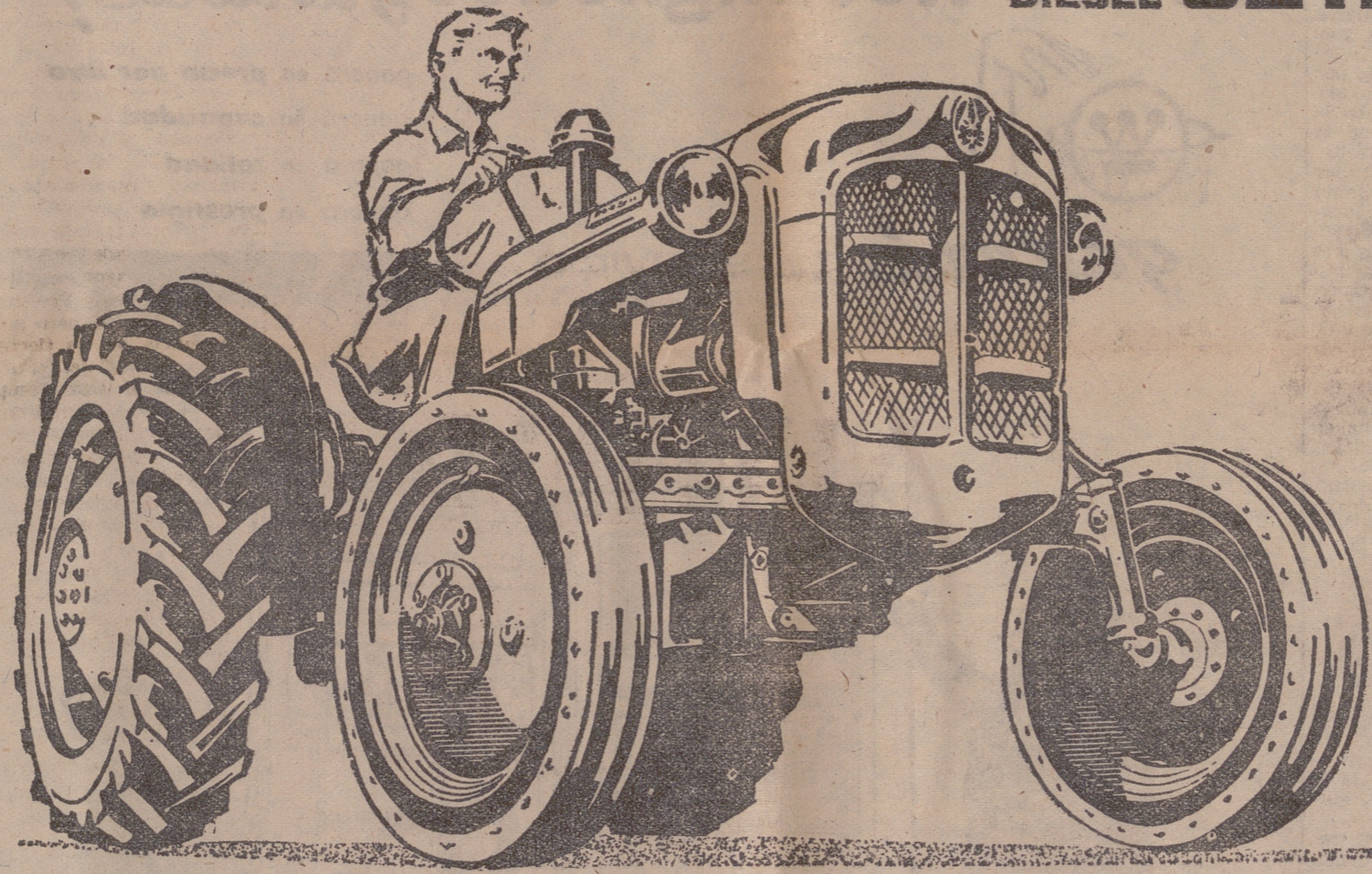
## BIBAO COTIZACIONES ACCIONES

Banco de Bilbao, 468; Central, 919; derechos, 363; Banesto, 1.000; Guipuzcoano, 782; Hispana, 894; Mercantil, 395; Vizcaya, 999; Popular, derechos, 260; Seguros La Polar, 1.500; Aviaco, 72; Aznar, 227; Viego, 23750. R. Zaragoza, 173; Fecsa, 265; Española, 359; nuevas, 344; novísimas, 340; Iberduero, 400; 1960 y 1961, 9350. Hornos, 243; nuevas, 232; Auxiliar Ferrocarriles, 272; Naval, 158; Babcock, blancas, 368; rojas, 363; nuevas, 1.305; Euskalduna, 190; Euzkonia nuevas, 1.235; Ensidesa B, 125; Santa Bárbara, 135; nuevas, 128; Mondragón, nuevas, 1.725; Azucarera, 219; Inmobiliaria Metro, 150; Campsa 197; Telefónicas, 225; Española Petroléas, 446; Unquimesa, 309; Industrias Aragonesas, 275; Fefasa, 127; Nicas, 146; Papeleras, 455; Sanfinito, 330; Explosivos, 335; nuevas, 336; Siega, 100; Cervecería del Norte, 153.

# FORDSON

## DEXTA

### DIESEL 32 HP



GABINETE

### ANUNCIOS OFICIALES

#### Diputación Provincial de Logroño

En el «Boletín Oficial» de la provincia de 3 del actual aparece publicado el siguiente anuncio de subasta:

Reparación de explanación y firme del camino vecinal de Baños de Río Tobía a la carretera de Ser Millán a Haro, trozo de Badarán a Cordovin, Kms. 6 al 8'200». El precio tipo de esta subasta es de pesetas 248.065. Fianza provisional será de 4.961'10 pesetas.

El plazo de presentación de pliegos para esta subasta será de veinte días hábiles, a contar del día 4 del actual.

El proyecto, pliego de condiciones y demás se hallarán de manifiesto en la Secretaría de la Diputación durante los días y horas hábiles de oficina.

Logroño, 5 de abril de 1962. —El Presidente, Juan Antonio Martínez Bretón.

#### Ayuntamiento de El Rasillo de Cameros SUBASTA PRODUCTOS FORESTALES

A las once horas del día nueve de los corrientes termina el plazo de admisión de plicas para tomar parte en la pública subasta de productos forestales (madera de pino) anunciada en el B. O. de la P. del día 15 de marzo ppdo. La apertura se efectuará el mismo día a las doce horas.

El Rasillo de Cameros, a 2 abril de 1962.—El Alcalde, Martín Martínez Sáenz.

¡¡Más de un millón de tractores Fordson fabricados antes que el suyo...!!

■ Modernísimo Control Automático de Profundidad sistema "Qualitrol"

■ Menos consumo por hora de trabajo en cualquier tipo de labor

■ Más seguridad y facilidad de manejo

■ Asiento elástico con "AIR FOAMEX" para mayor comodidad.

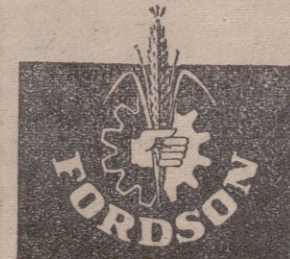
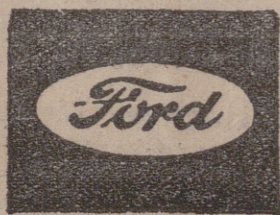
■ Y además... facilidades no igualadas de servicio y recambios, con una extensa gama de aperos "Ransomes-Ebro" especialmente estudiados para este incomparable tractor.

Precio: **171.500** ptas. (EN FABRICA)

PIDA UNA DEMOSTRACIÓN

Medio siglo de experiencia en la fabricación de tractores respalda al Fordson Dextra—Un producto de Ford Motor Co. Ltd.

concesionarios de venta y servicio en toda España



### REMOLACHA FORRAJERA ALUBIAS DE LA HOZ La Negrita



¡Vid! ¡olivo! MILDEU REPILO NEGRILLA protéjalos con... COBREZATE El más poderoso fungicida orgánico-cúprico

LANZ BIERICA, S.A. Sucursal en LOGROÑO Calvo Sotelo, 29

Nuestros teléfonos ADMON. ... 1561 GERENTE ... 1572 REDACCION ... 1537 DIRECTOR ... 1986

# La Actualidad en el Extranjero

### «La otra cara del mundo»: Hong Kong

## Una ciudad en donde los policías regulan el tráfico de las personas, para que puedan circular los coches

### En Hong Kong se pueden comer sardinas asadas, como en Santurce

#### Y entregan un traje a medida en 24 horas



HONG KONG (De nuestro correspondiente en Londres, en viaje a Extremo Oriente, José Luis F. del Campo).

Nuestro «Comet 4» acaba de atravesar el meridiano 112 y a la vista surge Hong Kong, con su nuevo aeropuerto y su pista de cemento de dos kilómetros, que penetra en las aguas de la bahía Kowloon. Lograr esta tira firme y adecuadamente al nivel del suelo fue uno de los grandes quebraderos de cabeza de los técnicos. La cosa está clara: no hay espacio, y cuando lo hay, es montañoso. Este truco ha surgido a cuenta de que cuando se toma tierra aquí, la sensación es de que se ameriza sobre la azulada bahía.

La importancia de Hong Kong es que es un puerto franco y base naval británica. Por cada 25.000 europeos existen 2.775.000 chinos. La población es exactamente de tres millones de almas. Mi primera sensación real es que la isla está superpoblada. Y lo está de acuerdo con informes oficiales. Durante estos últimos diez años han penetrado, procedentes de la China comunista (que está aquí detrás), un millón de andrajosos ciudadanos. La mayoría llegó con lo puesto sobre sus esqueléticas estructuras humanas. Es obvio que día que existan verdaderos muladares en donde se hacinan en barracas y covachas.

Debido a un arrasante fuego, una noche de enero de 1954, 50.000 personas quedaron sin hogar. Este triste revés y el gofe diario de los chinijos que rada quieren con el marxismo, ha impulsado al Gobierno a construir enormes bloques de viviendas en Kowloon.

A todo esto, Hong Kong es una colonia británica dependiente de la Mancomunidad de Naciones. Esta isla, que comprende 29 millas cuadradas de tierra, con la City de Victoria como capital, núcleo de la colonia, fue cedida por China a Gran Bretaña, en virtud del tratado de Nanking, en agosto de 1842. La cesión es a perpetuidad. En octubre del mismo año, China cedió a la Corona británica Kowloon y la isla de Stonecutters. Y en 1898, los chinos volvieron a ceder la gran isla de Lantau, muchos pequeños islotes y la región (dentro de China) que fue bautizada, y así se la conoce hoy, con el nombre de «Nuevos Territorios». El total de la extensión territorial británica en este área es de 400 millas cuadradas.

Me da la impresión, una viva impresión, de que aquí se practica la filosofía del comercio por todo lo alto. Los chinos parecen eficientes comerciantes. Muchos Bancos señalan en grandes caracteres su tendencia a financiar negocios y el comercio internacional. La mayoría de los edificios están dedicados a oficinas y estas oficinas pertenecen a organizaciones bancarias de todo el mundo, compañías de seguros británicas y norteamericanas, firmas navieras que son populares en cualquier país, centros de información comercial, casas de cambio y compañías aéreas.

Me parecen extraordinarias las facilidades bancarias y de financiación que aquí existen. El espíritu comerciante que impera en la isla ha establecido un sistema de puerto franco, sin tarifas generales, sin restricciones o restricciones al mínimo que se refleja en el inmenso volumen de lo que se negocia.

Un gran movimiento humano en las calles. Un comisario de Policía me advierte que la misión de los agentes de la autoridad es bien distinta a los del

resto del mundo: «Regulamos la marcha de los peatones de forma que los automóviles puedan circular». Meditando sobre este punto, creo que no hay cosa más clara. Aquí el problema mayor es «apartar» nuestra propia naturaleza o hacerla caminar por estas vías, muchas de ellas absurdamente retorcidas y empinadas.

Hong Kong tiene una fuerza policial de 8.000 hombres, casi totalmente de composición china, entrenados y dirigidos por oficiales europeos. Disciplinada, bien uniformada y eficiente la Policía de la ciudad tiene la misión de controlar el tráfico, reprimir el crimen y patrullar sobre la frontera con la China comunista. Aparte de esta fuerza, los británicos mantienen aquí varias unidades de los tres Ejércitos. El gobernador es nominalmente el comandante en jefe de estos grupos armados.

La actual Administración de estos territorios es llevada a cabo por el ministro de Colonias, quien tiene en la persona del gobernador su mayor asesor y quien representa a la reina en todas las ceremonias oficiales. Periódicamente se reúne el Consejo ejecutivo de gobierno, integrado por los líderes de los diferentes Cuerpos legislativos. La Casa del Gobierno es la residencia del gobernador. Una bella estampa arquitectónica que destaca, iluminada por la noche, sobre el famoso «Peak», desde el que se domina toda la isla. El «Victoria Peak» (Pico Victoria) tiene una altitud de 1.889 pies y se trepa hasta su cima en un funicular. Los chinos lo denominan «Mo Tin Liang» (tocando magníficamente el cielo) y a lo largo de la ascensión se ven erutas y cascadas y muchas flores.

Aunque existen varios «reservorios», el agua que contienen no alcanza en el mejor de los casos, a satisfacer las exigencias naturales de la población. Los adicionales suministros se hacen a través de una «pipe» que cruza la frontera, así que el agua que aquí se bebe es agua «comunista». De la frontera china al centro de la capital hay sólo un kilómetro y medio. Mao tiene en sus manos en cualquier momento la llave de la isla: no tiene más que cerrar la espita.

Los sastres más rápidos del mundo los he visto en Hong Kong. Por el contrario, los lentos, en Londres. En la ciudad de la niebla tardan en entregarme a usted un traje hecho a medida unas cinco semanas. Aquí, 24 horas. He recibido la visita en el hotel de un sastre de la acera de enfrente, quien después de enseñarme un muestrario estupendo, me ha prometido tomarme medidas y entregarme el traje completamente terminado mañana a esta misma hora con sólo una prueba dentro de doce horas. El camarero del hotel que me lo ha presentado a este genuino valor de la aguja y hilera, me ha respondido ante mi negatíva: «Es una lástima que no lo haya aceptado; este hombre tiene en su haber 300.000 hechas desde que terminó la guerra».

Hong Kong (puerto fragante) es una factoría colosal. De hecho, hay 5.100 fábricas instaladas en la isla y en la zona llamada «Nuevos Territorios», que emplean 225.000 obreros chinos. Ciento veinte naciones son sus clientes. Estas firmas manufactureras producen textiles, radios, baterías, termos, industria pesada naval, plásticos, etc.

Unos cien mil pescadores viven en una verdadera vida marítima. Me da la impresión de que nacen, se alimentan y mueren sobre sus frágiles barqui-

chuelas. No es una leyenda, es un hecho. Esta gente vive su vida a bordo de sus embarcaciones. Estos curtidors pescadores pertenecen a dos razas: «tanka» y «hoklo», la última tribu de los «gitanos del mar», originaria de la provincia de Fukien. Y sus embarcaciones son cargos y otras transportan un pequeño número de pasajeros. Los «hoklos» viven enteramente en sus «sompans», ligera embarcación de la que todo el litoral, bahía y puertos están poblados.

Y hablando de pescadores debo citar los deliciosos comederos flotantes, en donde se ven seleccionados y vivos los pescados que usted va a comer. Concretamente, en Aberdeen, popular centro provincial de atracción turística, existen estos restaurantes, como los de las cercanías de Bilbao, que aunque no son flotantes y no

hay diversidad de pescado a escoger, se condimentan mientras usted espera. Para trazar un verdadero paralelismo, he descubierto que también se así la sardina, lo que aquí llaman la «cardina dorada».

Hong Kong es un lugar de gran actividad industrial y comercial y un centro de curioso turismo. Situado a pocos minutos de la frontera de la China comunista y a unas dos horas en avión de Formosa, la China nacionalista, Hong Kong es la «patria» nueva para los chinos de ambos colores políticos que no quieren permanecer por más tiempo en sus territorios. Aquí se puede ser rojo o azul, con tal de que se trabaje, se paguen los impuestos y se respete la propiedad ajena.

La noche cae en Hong Kong. La Queen Road Central es la calle luminosa de la ciudad, en

## Buscan en el Zoo de Londres la causa de las enfermedades cardíacas

### Tres médicos ingleses han examinado con este fin más de 800 animales muertos en cautividad

LONDRES. (Crónica especial para Agencia «Fiel», por David Fowler). Un enterro parque zoológico, el de Londres, ha sido sometido a un amplio estudio con el fin de descubrir el secreto de las enfermedades arteriales que afligen al hombre. Tres médicos ingleses, R. Finlanyson, C. Symons y R. N. Fiennes han analizado 816 animales divididos en tres grandes clases: 485 aves, 233 mamíferos y 98 reptiles. El estudio, raro a primera vista, pero de grandísima utilidad en la investigación de las causas primeras de las enfermedades cardiovasculares, ha

nacido precisamente de la diversidad de opiniones que hoy divide al mundo científico acerca de las posibles causas patogénicas de este tipo de enfermedad. Los tres investigadores han procurado localizar a través del examen de animales muertos por causas naturales, cuales son los elementos comunes de las enfermedades circulatorias entre los animales pertenecientes a especies y grupos diversos, y referir tales resultados al hombre para localizar las «presencias» constantes que constituirían una utilísima indicación para buscar la causa de las enfermedades circulatorias.

Los reptiles han representado el grupo más infructuoso. Las lesiones han aparecido en ellos en número escasísimo. Más interesante, por el contrario, ha sido el examen de las aves, en las cuales aparecen con bastante frecuencia las lesiones de vasos, aunque son escasas las

localizaciones de arteriosclerosis y perturbaciones de las coronarias. Entre los mamíferos la cantidad de lesiones, aterosmas y arteriosclerosis parecen alcanzar porcentaje que, aun estando lejos de los correspondientes al hombre, incluso en el grupo de los primates, son, sin embargo, los más altos registrados en el mundo animal.

Las conclusiones del largo y paciente estudio parecen llevar a una diferencia sustancial de las causas que producen estos fenómenos en los animales y en el hombre. Incluso donde la morfología del mal parece semejante, se encuentra una diversidad sustancial en la causa primaria. Es significativo, de todas formas, señalar que en los animales, al contrario que en el hombre, el lípido de colesterol en la sangre parece asociarse sólo secundariamente con las enfermedades arteriales, mientras que esta conexión en el hombre es directa.

Probablemente, estas conclusiones de los tres médicos londinenses serán utilizadas por la escuela que sostiene que uno de los principales factores de las enfermedades circulatorias en el hombre es precisamente la vida que hace el hombre, el ambiente que se ha creado, el ritmo de existencia. Alejarse del ambiente natural y la creación de condiciones de vida muy lejanas de las durísimas de la lucha por la existencia tienen como resultado debilitar la selección natural a la que inevitablemente están sometidos los animales en condiciones de libertad. Precisamente partiendo de este principio, los tres médicos londinenses han realizado su estudio sobre animales obligados por el hombre a vivir en cautividad, y por tanto obligados a vivir según leyes artificiales. Pero, evidentemente, una o dos generaciones en cautividad no son suficientes para modificar tan íntimamente la estructura orgánica como para hacer aparecer una patología distinta de la estrechamente vinculada al ambiente natural.

Las indicaciones deducidas de este estudio confirman la particularidad de las perturbaciones circulatorias en el hombre. Y esto representa ya una indicación de carácter general extremadamente útil. Si los factores que predisponen a la enfermedad se pueden aislar en dos o tres elementos, sería relativamente fácil predecir en qué momento de la vida de un individuo se verifica el punto de ruptura y qué conviene hacer para evitarlo.

Estámos todavía muy lejos de este resultado, pero el estudio realizado sobre más de 800 animales del parque zoológico de Londres ha permitido un nuevo paso adelante en esta dirección.

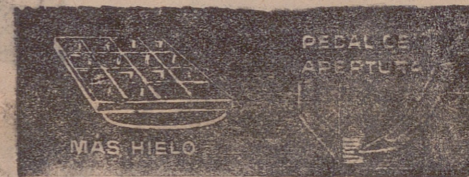
## Si, con Westinghouse ganará!



### ganará EN SERVICIO

Westinghouse proporciona más hielo y hace la práctica innovadora del pedal, que permite abrir el refrigerador aunque se lleven las manos ocupadas.

- ganará en precio por litro
- ganará en capacidad
- ganará en calidad
- ganará en prestigio



MODELOS	CAPACIDAD	PRECIO	MODELOS	CAPACIDAD	PRECIO
HD-4	114 litros	11950 Ptas.	DM-7	200 litros	16950 Ptas.
HD-5	142 "	13550 "	DM-10 F	300 "	17950 "
DM-7	200 "	15950 "	DM-10	300 "	18950 "

Impuestos incluidos

## SEGURIDAD en la elección si es... Westinghouse

Distribución para Logroño: RADIO ORTEGA. - Gran Vía, 29. - BILBAO.

Vendedores: ELECTRICIDAD COMERCIAL JALON. - Bretón de los Herrero, 10.

INDUSTRIAS ELECTRICAS SAENZ. - Vara de Rey, 17.

ANGEL BELLA. - Calahorra.

EN SU PROXIMA EXCURSION, DE LA NEGRITA EL JAMON

### CALIFICACION MORAL DE ESPECTACULOS

Los robinsons de los mares del Sur, 1. 39 escalones, 3. Charleston, 3. 101 dalmatas, 1. Juventud a la intemperie, 3-R. Los castigadores, 3. El baile de los malditos, 3-R. Los asesinos del Killmanjaro, 2. La última noche del «Titánico», 2. Ibrahim, 3. Cara de bronce, 3.

Los números que figuran a continuación de cada título expresan la calificación moral dada por la Oficina Calificadora de Espectáculos: 1.-Todos, incluso niños. 1-R. Infantil, con reparos. 2.-Jóvenes. 3.-Mayores. 3-R. Mayores, con reparos. 4.-Gravemente peligrosos.

MENESTRA DEPORTIVA

Comentarios futbolístico y de pelota

En una sola alteración sobre cuanto venimos indicando relacionado con los jugadores del Logroñés y del Recreación. En el cuadro blanquirrojo, el señor García Arroyo sigue manteniendo el propósito de que no haya más variante en el equipo a presentar en Tolosa, que la salida de Cabezon como extremo izquierdo, si bien llevará en la expedición hombres que, según las condiciones del terreno de juego pudieran o no ocupar puesto en el mismo.

El Recreación continúa también sin novedades, ya recuperados totalmente Fermín y Juanito, lo que ayuda un poco al señor Eguren para elegir a los once hombres que darán la réplica, al mediodía de mañana, a los pamplonicos del Irún. La alineación definitiva la decidirá en el último momento.

\*\*\*

Hay, a las diez de la mañana, sale para Barcelona la expedición pelotística que ha de representar a la Federación Riojana en el encuentro que le corresponde dilucidar mañana frente a la Catalana, en el último interesante torneo que viene celebrándose.

Decíamos en nuestro último comentario que en pala corta formarán pareja con Piaz de Greñu, el presidente de nuestra Federación, Martínez-Corbalán y que va con mucho ánimo para no defraudar a la afición y mucho menos a los pelotaris.

En la modalidad de mano serán Ratiz, Palacios y Moreno los que defenderán a la Rioja, puesto que ni Santos al Del Val están en condiciones de hacerlo.

Volvemos a insistir en que nuestros pelotaris pueden puntuar en Barcelona, y mucho celebraremos que triunfen en la cancha —que lo damos por descontado— y en el tanteador.

IACUESTA

FUTEOL REGIONAL

Esta tarde, a las 5'30, BERCEO-CORELLANO en Las Chiribitas

Si señores. Tal como reza en los titulares, el Berceo local adelanta su partido de la jornada de mañana a la tarde de hoy, puesto que la matinal del domingo estará cubierta por el encuentro de Tercera División y juveniles, todo ello en beneficio del mejor éxito del festival taurino de mañana.

La hora de comienzo será la de las cinco y media y no dudamos de una crecida asistencia de aficionados, pues el encuentro lo merece. El Berceo recibe al Corellano, el cual ocupa el puesto superior en la clasificación al del club local y, por tanto, sobre el terreno de Las Chiribitas se realizará un supremo esfuerzo para intentar rebasarlo, para lo cual es imprescindible un triunfo en la tarde hoy. Lo dirigirá Rojo, ayudado por Díaz y Martínez Suárez.

\*\*\*

Otros partidos de la jornada serán: La Cabada-Haro, arbitrado por Díaz, con Tomás y Martínez Barragán en las banderas; de gran interés por la proximidad que mantienen en la clasificación; Carbonero-Balsamaiso, muy propio para que el bando local por los dos negativos que tiene, lo que pueda lograrse, ya que el rival de turno nada se juega en la pelea; Izarra-River Ebro, vital para el grupo estrellado en previsión de un traspiés chantreano y, por último, el Mirandés-Chantrea, de claro color pamplonico, tanto por lo mucho que en él se juega como por la neta superioridad existente entre unos y otros, amén de que en nada le va una nueva derrota al equipo de Anduva. Este será dirigido por Eguituz, ayudado por Amador y Rojo.

También habrá mañana fútbol en Las Chiribitas. En la jornada matinal, dando comienzo a las diez, se enfrentarán los equipos de barriadas Racing y Ballesteros y a continuación saltarán Berceo y Balsamaiso en encuentro del campeonato de juveniles y en el cual uno y otro equipo mantienen grandes aspiraciones. Arbitrará Martínez Suárez.

De este mismo torneo se jugará en El Mezo el Haro-Tardío y en Anduva, el Mirandés-Izarra.

De este mismo torneo se jugará en El Mezo el Haro-Tardío y en Anduva, el Mirandés-Izarra.

De este mismo torneo se jugará en El Mezo el Haro-Tardío y en Anduva, el Mirandés-Izarra.

PELOTA

RESULTADOS DEL JUEVES EN EIBAR.—Tapia II y Sorroa, 10; Chicuri y Echave X, 22; Barberito III e Ituarte, 12; Pascual e Irureta, 22.

PARTIDOS PARA HOY, SABADO

EN VITORIA.—Iribar y Sorraza contra Larrañaga III y Ulama.

Garitaonandia y Azcarate contra Arriarán III y Del Val.

PARA MAÑANA, DOMINGO

EN EIBAR.—Atano X y Arriarán II contra Barberito I y Echave X.

Nalda y Echave XI contra Arcaya y Galarreta.

Tellechea y Berañaluce contra Uribe y Ajuria.

EN TOLOSA.—Tapia hermanos contra Chicuri e Irureta.

Barberito III e Ituarte contra Pascual y Uranga.

Mendizábal y Garmendia contra Fermín y Ezña.

Sanciones del Comité Guipuzcoano

Logroñés-Elgoibar.— Suspender por cuatro partidos al jugador José Alberto A. Acha, del Elgoibar, por tentativa de agresión al árbitro y sancionar económicamente al club.

Vitoria-Eibar.— Suspender por ocho encuentros al jugador José María Insaurre Argomániz, del Vitoria, por tentativa de agresión al árbitro, siendo reincidente, y sancionar económicamente al club.

Suspender por doce encuentros al jugador José María Ezpeleta Salcedo del Vitoria, por agresión al árbitro, y sancionar económicamente al club.

Amonestar al jugador del Vitoria Víctor Echevarría del Río, por practicar juego peleroso, y sancionar económicamente al club.

Entrenadores.—Imponer doble y múltiple amonestación a los entrenadores de los clubs Elgoibar y Vitoria, por las faltas cometidas por sus jugadores.

DEPORTES

Clausura de la Asamblea Internacional de Prensa Deportiva

MADRID, 6.—Ha sido clausurada esta mañana en la sala internacional de la Casa Sindical la XVII Asamblea general de la Asociación Internacional de la Presse Sportive. Terminado el acto de clausura, los delegados se trasladaron al Hotel Felipe II de El Escorial, donde fueron obsequiados con un almuerzo por el Ministerio de Información y Turismo. El director general de Prensa, don Adolfo Muñoz Alonso que ocupaba la presidencia, dirigió unas palabras a los asambleístas, a las que contestó el presidente de la A. I. P. S., Hend. Schihin.

A las 8'30 fueron recibidos en la casa de la villa por el teniente de alcalde señor Gutiérrez del Castillo, en nombre del alcalde-Presidente.

Nuevos éxitos del tenista Santana

ST. PETERSBURGO (Florida), 6.—El español Manuel Santana ha logrado pasar a las semifinales de individuales masculinos del torneo de tenis que se celebra en esta ciudad, al vencer por 4-6, 6-1 y 6-3 en cuartos de final al norteamericano Ned Neeley.



Con motivo de la inauguración de su nuevo domicilio social, sito en República Argentina, 16, «Cafetería Tucumán», invita a sus socios y vespistas en general a un vino español mañana, domingo, a las 11'30 de la mañana. Entre los socios asistentes serán sorteados unos regalos. Acude a este acto con tu Vespa.

Equipo juvenil al torneo europeo de baloncesto

MADRID, 6.—Finalizadas las fases previas de preparación de baloncesto celebradas en Logro, Barcelona, Madrid Zaragoza y San Sebastián, para las que se movilizó un centenar de jugadores, ha sido seleccionado el siguiente equipo para participar en el I torneo europeo junior, que tendrá lugar en Bolonia del 24 al 29 de este mes:

ro J. C. Barcelona; Hom Huerfano Arsonio, Real Madrid, Martínez Arroyo Juan Antonio, estudiantes de Madrid; Palmero Romero Rafael Antonio, Real Madrid; Ramos Cecilio, José Ramón, estudiantes de Madrid, y Urberuaga y Juan Bautista, Deportivo Bilbao.

Alarcón Beira, Fernando, R. Madrid; Albanell Pemán Miguel, La Salle Josepets, Barcelona; Andonegulem est on do Francisco, El Salvador, Zaragoza. Aymorich Corominas Baltasar, U. B. Mongat, de Mongat, Benet Fernández, del Picadero.

España y Portugal siguen en cabeza del campeonato mundial de hockey

SANTIAGO DE CHILE, 6.—Resultados de los partidos jugados anoche correspondientes al campeonato del mundo de hockey sobre patines: España-Chile, 2-1 (0-0). Argentina-Alemania, 2-0 (1-0). Holanda-Uruguay, 1-1 (0-1). Brasil-Suiza, 4-1 (2-2).

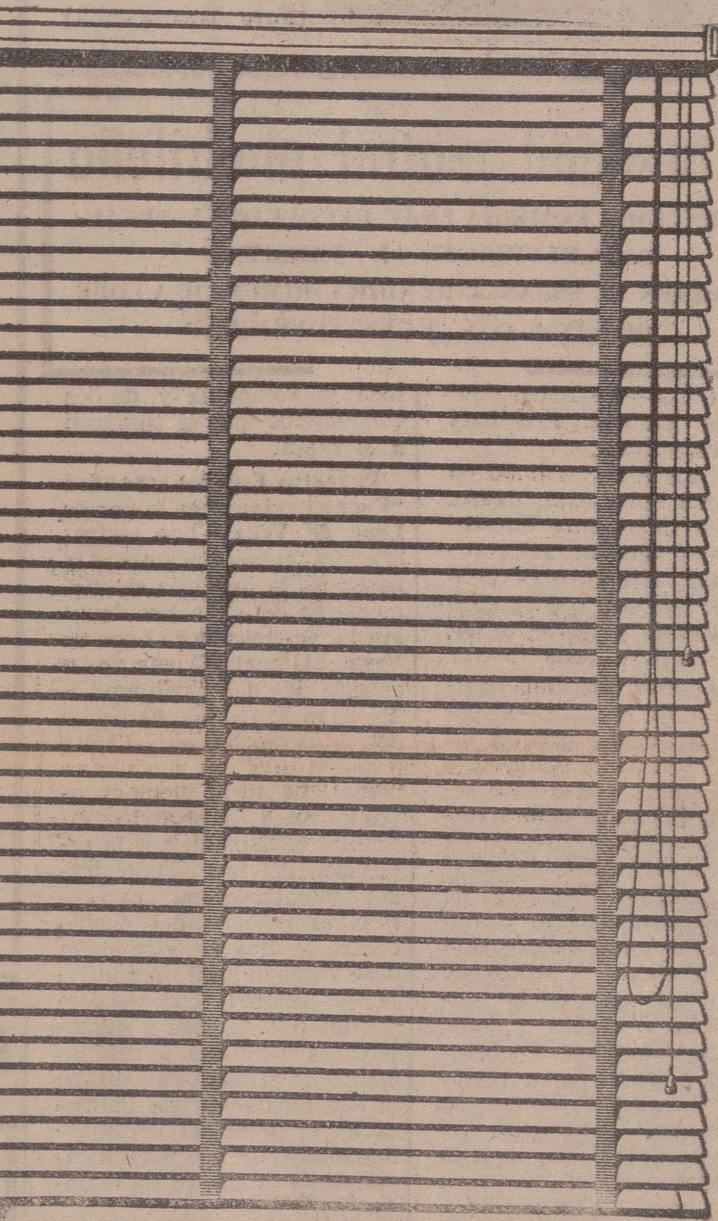
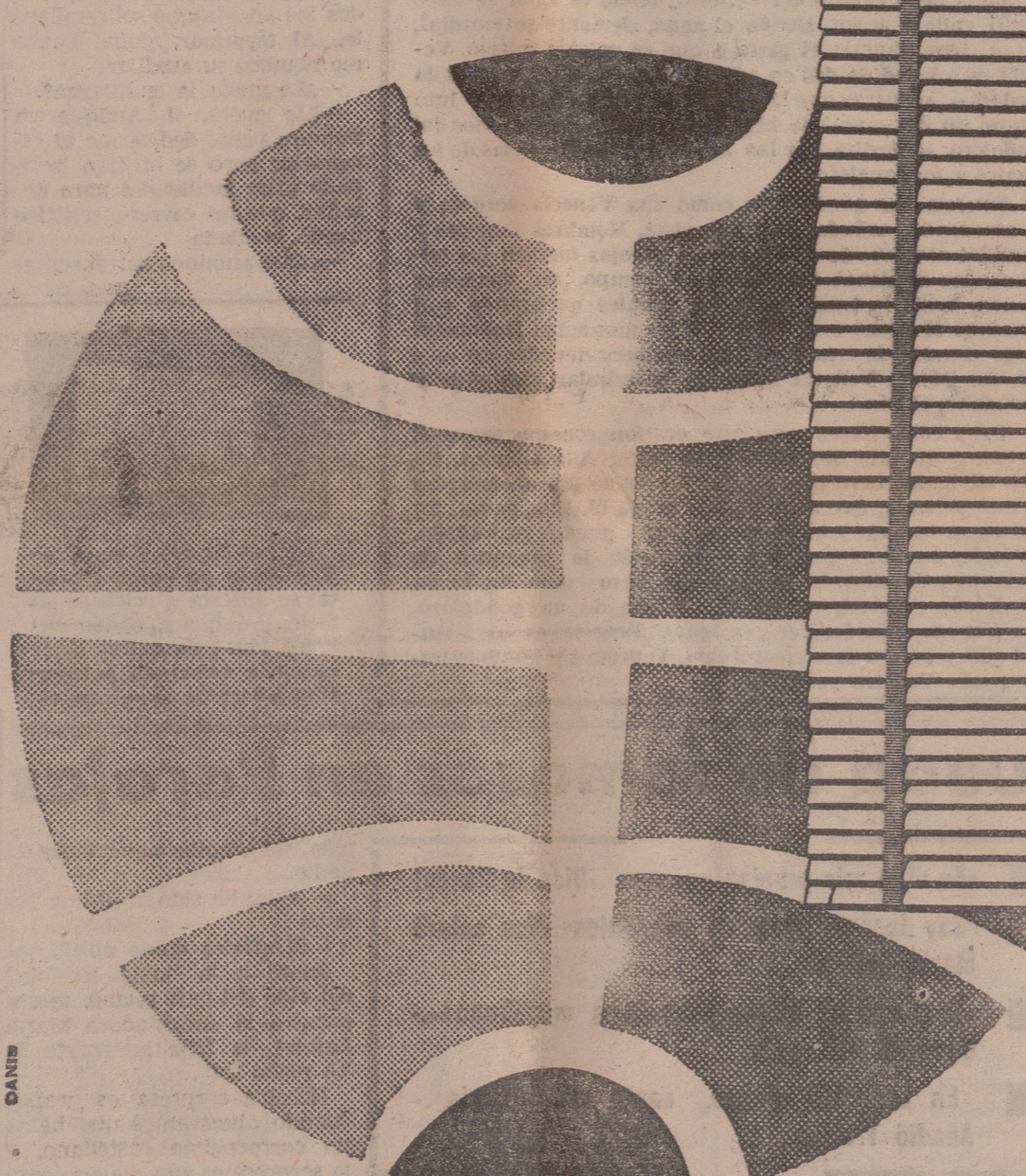
Después de estos partidos, la puntuación de los equipos participantes es la siguiente:

Portugal y España, 14; Italia, 12. Argentina, 10; Suiza, 6; Chile Uruguay y Holanda, 5. Alemania, 3, y Brasil, 1.

Siguen disputándose con éxito los juegos universitarios nacionales

ZARAGOZA, 6.—Esta tarde, con asistencia del gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, han continuado disputándose con gran éxito las pruebas de los Juegos Universitarios Nacionales.

En todo el mundo..



LEVOLOR PERSIANA VENECIANA

En su hogar, en su oficina, tienda o fábrica, adopte persianas venecianas LEVOLOR, porque regulan la luz y el aire y son:

- Bellas y modernas
Ligeras y resistentes
Cómodas y fáciles de limpiar
Armonizan con todos los estilos
Numerosos colores para elegir
Económicas, seguras y sin averías
Duran siempre

Creadora de un estilo y una moda, Levolor ha sido sometida a las más duras pruebas, conquistando el primer lugar en ventas y prestigio... en todo el mundo.

La persiana más grande del mundo es Levolor, y Levolor fue la elegida para las ventanas de la O. N. U.



INFORMACION Y VENTA: INDUSTRIAS ELECTRICAS SAENZ Vara del Rey, 17 - LOGROÑO DISTRIBUIDOR PARA ARAGON, SORIA Y LOGROÑO, INDESA Lasalle, 3 Teléfono 51976 ZARAGOZA

HOFESA

Fabricantes de Persianas LEVOLOR Puertas plegables modernfold Riele para cortinas Kirsch

# El teatro y el cine

Cine-Club Universitario  
Hoy, a las 7:30,  
«Crimen y Castigo»  
de Pierre Chenal

Esta tarde, en la sesión número 145, el Cine-Club Universitario repone la producción de 1935 "Crimen y Castigo" en versión francesa, con rótulos en castellano. Este film ya se tuvo ocasión de estudiarse en la III temporada del Club, en marzo de 1958, y correspondió a lo que entonces se llamó cine de vanguardia, que más tarde se conocería con el nombre de expresionismo, escuela cinematográfica que tuvo sus principales cultivadores en Alemania. La época en que se produjo coincidía con una profunda crisis estética en el cine francés, de la que varios realizadores tienden a evadirse (contenidos poráneos son las películas "La gran ilusión", de Renoir, y "Kermesse heroica", de Feyder).

Pierre Chenal consigue en esta producción un merecido triunfo, ya que supo adaptar la obra de Dostoyevski con singular maestría, plasmando en la pantalla con veracidad los complicados temperamentos de los personajes del novelista ruso.

Nat «KING» Cole y María Félix, juntos

HOLLYWOOD.—Nat "King" Cole va a filmar una película junto a María Félix. Tendrá como campo de acción la capital mejicana, Cuernavaca y Cuatla.

## LA FAMA TAMBIEN TIENE NOMBRE DE MUJER MARIA LUISA MAMBRILLA

Buscando a Mari-Beni Pizarro di con su maestra, esa mujer que ha hecho el milagro de que una niña de ocho años sea profesora de danza.

La señorita Mambrilla es extremadamente joven y muy inteligente, sencilla y cordial. Regenta un estudio de baile en la calle de San Marcos; allí, después de terminar sus tareas docentes, la entrevistó.

—Hay días —me dice— que empiezo a las nueve de la mañana y termino a las nueve de la noche.

—¿Qué le llevó a la danza?

—Una innata vocación. Me gustó bailar desde pequeña y mis padres, afortunadamente, no se opusieron a que lo hiciera.

—¿Y por qué habían de oponerse?

—¡Ah! Porque en casa nadie sentía este arte.

—¿Estudió?

—Sí. Primero con doña Laura de San Telmo; después con Roy.

—¿Cursó oficialmente?

—Sí. Hice la carrera en el Conservatorio de Madrid. Todos los años saqué sobresaliente. Al terminar, doña Laura me nombró su auxiliar.

—¿Le gusta la enseñanza?

—Me gusta, sí. Aunque yo siempre pensé dedicarme al escenario; pero se ha han brindado tales facilidades para enseñar, que mi carrera artística quedó olvidada.

—¿Qué alumnos extraordinarios ha tenido?

—Pues, aparte de Mari-Beni, una señorita inglesa: miss Joyce.

—¿Qué alumnos extraordinarios ha tenido?

—(Pasa a la página siguiente)

FOTO COMENTADA

## Venecia sin góndola, Venecia perdida



Hay ciudades-rito. Ninguna más marcada por este signo que la bella capital del Venecio, donde el agua se hace portal, calle y acero. Desde el agua, elemento primordial, es tan consustancial al paisaje que es paisaje mismo. Venecia es soledad de dos en compañía —dulce y ensoñada soledad—, mientras que la góndola —segra de negro luto porque un día muró la hija de un Dux—, a impulsos del gondolero, se desliza por las aguas quietas y mansas de los canales y los canales.

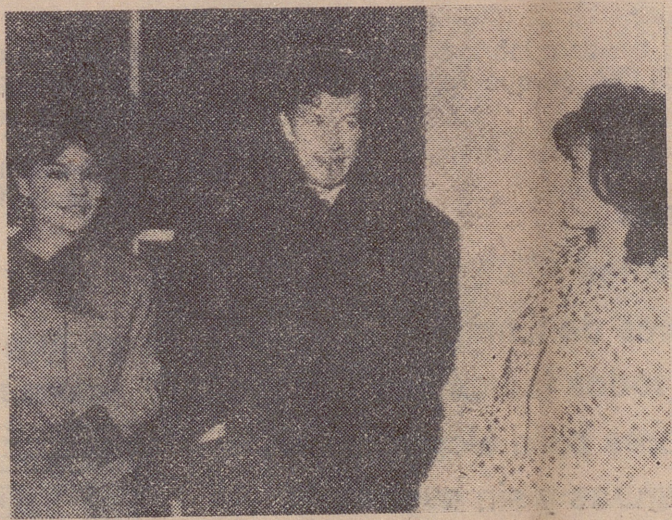
Venecia sin góndola es como una Venecia perdida y no alcanzada, soñada, pero no vista. Nombres famosos y humildes nombres de desconocidas parejas forman las tripulaciones de ritual. En cualquier tiempo, en cualquier ocasión, brilla la Luna sobre los canales quebrando con sus rayos el agua; o el viento de las montañas Dolomitas traiga oleadas de frío desde las cumbres nevadas de más allá del Piave, Venecia exige el deambular marinero y ciudadano, el rito...

Tal y como hacen —en esta ocasión son dos famosos del cine— Renato Salvatori y su mujer Ana Girrdot. Su viaje de bodas tuvo que ser interrumpido por necesidades de una película, que actualmente rueda él. Una pausa, un alto en el trabajo y el viaje de bodas quedó reanudado. "¿Dónde, amor...?", podría haber sido la pregunta de cualquiera de ellos. Y la respuesta tuvo como fondo un canal, una góndola, tal vez la canción de un gondolero, una Venecia aterida. Pero, es igual. Venecia es una ciudad-rito y pese a la meteorología, Venecia sin góndola hubiese sido Venecia perdida.

## Rueda de famosos en Barajas

- «Yo elijo mis propios guiones».—Dice la Pascal
- «Soy descendiente de españoles».—Nos aclaró María Laforet.
- «Creo que mi última película es muy buena».—Contestó Belmondo.
- «En Los 400 golpes, canté mi infancia».—Añadió Truffant.

Por Jaime Peñafiel



Procedentes de París y con dirección a Buenos Aires, han hecho escala en Madrid durante una hora la delegación que representará a Francia en el XI Festival Cinematográfico de Mar de Plata.

Esta delegación está compuesta por las famosas Pascal Petit y María Laforet, así como por el "duro" del cine galo Jean Paul Belmondo, y el director Francois Truffant.

La estancia en el aeropuerto de Barajas duró exactamente desde las nueve a las diez de la noche, y en este corto espacio de tiempo, y mientras tomaban unas cervezas en el bar de "Tránsito", se organizó una simpática rueda de Prensa.

Pascal Petit es hoy la niña mimada del cine de Francia y su popularidad corre pareja con la de las figuras consagradas por los años y por la experiencia.

Su figura menuda y su ya característico peinado son exactos a los popularizados en la pantalla.

—¿Cuántas películas ha rodado?—  
—Siete. Tengo presente que aún no hace cinco años que debuté en el cine.

—¿Qué es lo que más le preocupa de sus películas?—  
—Los guiones. Yo personalmente me encargo de su elec-

ción, sin aceptar sugerencias de nadie.

—¿Cuál ha sido su última película?—

—"L'affaire d'une nuit".

Junto a la "niña terrible" del cine del país vecino, se encuentra la encantadora María Laforet, la feliz intérprete de "A pleno sol".

Nuestra sorpresa es grande cuando observamos que habla un correctísimo castellano, y la sorpresa es aún mayor cuando nos declaró que su ascendencia es española.

Recordamos que este apellido lo lleva precisamente una de las más ilustres escritoras españolas: Carmen Laforet, a la que creíamos de ascendencia francesa, precisamente por lo del apellido.

—El apellido es más bien catalán, nos dice María.

—¿Conocía España?—

—El pasado año permanecí una corta temporada en Mallorca. Y a la vuelta del Festival de la Argentina volveré a Madrid para intervenir, junto a Francisco Rabal, en la película de coproducción "Fray Diabol".

Y aunque a nosotros personalmente nos encantó "A pleno sol", para ella su mayor orgullo es "La muchacha de los ojos de oro", galardonada en Cannes.

Queda aún otra mujer, pero desistimos de entrevistarla, ya que su relación con el cine es sólo accidental. Se trata de la esposa de Jean Paul Belmondo, Herodie, una encantadora y elegante muchacha que viste un valiosísimo abrigo de piel de leopardo.

Así como ninguna de las películas de la Petit ha sido seleccionada para el Festival argentino, habiéndosele invitado sólo y exclusivamente por cor-

—(Pasa a la página siguiente)

## Sofía Loren demanda a la productora de «El Cid»



La bella Sofía Loren, protagonista del film "El Cid", ha demandado a la productora de Sam Bronston por no haber respetado los compromisos estipulados, según los cuales el nombre de la estrella tenía que aparecer en la cartelera en la misma dimensión que el nombre del actor Charlton Heston. (Foto Torremocha)

## Actualidad teatral madrileña

SILENCIADA COMEDIA EN EF RECOLETOS Y APLAUDIDA REVISTA EN EL CALDERON  
TAMBIEN EL ESPAÑOL RENDIRA HOMENAJE A LOPE DE VEGA CON "FUENTEVEJUNA"

MADRID.—(Servicio especial de ARGOS. Prohibida la reproducción). Solo dos estrenos hubo en la última semana de marzo, con resultados muy diferentes, pues uno de ellos fue aplaudido con gran estruendo y el otro sufrió la sanción más temible para un autor, que es la del silencio.

Recoletos: "Pensión Rosita", de J. M. Zahalza.—Es doloroso tener que decir a un autor joven que ha equivocado el camino y que debe seguir nuevas rutas para afianzarse en el difícil arte de escribir comedias. Este melodrama es un total desacierto de los pies a la cabeza, concediendo que tenga cabeza. Una larga situación a cargo de cuatro huéspedes de la pensión, con asesinato y todo, mientras los demás duermen sin enterarse de nada, aparte de ser inverosímil, resulta tan pesada como el sueño de los restantes huéspedes, con la ventaja para el público de que no va al teatro para dormir. Hubo algunos aplausos, pues en un estreno nunca falta a amigos incondicionales, pero en general el auditorio protestó con un cortés silencio, mucho más significativo que el "pateo", y tuvo risas irónicas para los momentos que pretendían ser los más dramáticos. Pastora Peña defendió como pudo el personaje de la protagonista.

Calderón: "Las incantaciones", de Almedros y Ballesteros y maestros Montreal y Canqueleon.—Con grandes aplausos para todos los números y muy prolongados al final de cada parte en honor de autores e intérpretes, mientras se azaña numerosas voces el telón, se estrenó esta revista sin argumento, en la que se alternan los pasos cómicos bastante divertidos y los números musicales con alegre y pegajosa melodía, todo ello presentado con buen gusto tanto en figurines como en decorados. Su "fuerte" lo constituye principalmente el reparto femenino, en el que intervienen varias "estrellas" del género, como Licia Calderón, Carmen Esbrí y Eugenia Roca, con Laura Granados, Belinda Corel y Kay Dallen, mientras que en el sexo "feo" destaca Venancio Mareño.

Comedia: "Las 100 representaciones de "Rebelde", de Alfonso Paso.—Después de la centésima sesión, en la que volvieron a triunfar Amparo Martí y Vicente Parra, con otros sobresalientes actores y actrices, hubo un animado fin de fiesta en el que participaron Francisco Rabal, María Dolores Pradera, Paco Pierrá y Vicente Parra, este último, con unas canciones modernas en muy buen estilo. El autor tuvo que saludar en unión de

toda la compañía y de los compañeros que se sumaron a la fiesta.

El teatro Español repondrá "Fuenteovejuna" en honor de Lope de Vega.—Los teatros oficiales tenían que marcar la pauta en la brillante conmemoración del cuarto centenario del nacimiento de Lope de Vega. El María Guerrero cumple este deber con ese delicioso montaje, que ha hecho José Luis Alonso, de "La bella almaridada", en cuya obra revive el Madrid de los tiempos lopianos. En breve lo continuará el Español, con la reposición del famosísimo drama "Fuenteovejuna", que refleja la rebeldía del pueblo contra la tiranía, y también José Tamayo hará un montaje sensacional, con estudio profundo de la obra y sus diferentes versiones y con un elenco de primera calidad, en el que figura Aurora Bautista en el principal personaje femenino que tan magistralmente ha sabido ya representar.

Han sido condenados el concesionario y el interventor judicial de la Zarzuela.—En la reclamación laboral del elenco, formado por unos setenta artistas, de cerca de un millón de pesetas, por los haberes dejados de percibir en sus actuaciones del 24 de enero al 19 de marzo, en la Zarzuela (de lo que ya informamos en nuestra crónica anterior), han sido condenados los demandados: el concesionario de la explotación del teatro, maestro Menloza Lasalle, y el interventor judicial. El primero reconoció la deuda y alegó que no podía pagar por estar intervenida la taquilla, y el segundo solicitó la absolución por no haber intervenido en la contratación de los artistas; pero la Magistratura del Trabajo nº 2 ha estimado que, si el interventor pago con el producto de las entradas los gastos derivados de las representaciones, como derechos de autor, impuestos, personal subalterno, etc. estaba y está obligado a pagar con carácter preferente los salarios, haberles y emolumentos del personal que con sus actuaciones produjo los ingresos.

D. FRESNO RICO

## Candidato al «OSCAR» del documental

HOLLYWOOD.—El film francés "Le ciel et le boue" del realizador Pierre Dominique Gaisseau, ha sido elegido por la Academia Americana de Cine, Artes y Ciencias para la competición al Oscar del documental.



7 de abril: «Día Mundial de la Salud»

# En el mundo hay diez millones de invidentes

## Se deben prevenir las causas de ceguera

El bien más apreciado del hombre es la vista, y una de sus mayores desgracias, la pérdida de ella.

Durante siglos, la ceguera y sus causas que conducen a ella fueron consideradas como algo inseparable al destino del hombre; los adelantos de la Medicina, la Cirugía, unidos a las prácticas de salud pública, han hecho variar totalmente este concepto fatalista.

Es verdad que los médicos son todavía impotentes para luchar contra ciertas enfermedades que conducen tarde o temprano a la ceguera, pero los ciegos por este motivo son una minoría, y son muchísimos, por el contrario, los que pueden prevenirse y los que, sometidos a tratamiento médico o quirúrgico, dejan de serlo.

No es suficiente la labor continua de los investigadores ni la preparación cada vez más sólida de los médicos; es necesaria la colaboración de todos. Todos deben conocer los peligros que más frecuentemente amenazan la vista y colaborar para reducir la cifra de los diez millones de ciegos que aproximadamente pueblan el mundo actual.

Múltiples son las causas que pueden conducir a la pérdida visual pero si quiera un pequeño grupo de ellas (por ser las más frecuentes) deben quedar grabadas en la mente de todos.

La infección de los ojos del recién nacido, contaminado por la madre en el mismo momento de llegar al mundo, era hace años una de las principales causas de ceguera. Actualmente, la aplicación por el médico o la comadrona del antiséptico apropiado, ha reducido enormemente el número de casos. A pesar de ello, bueno será tener siempre presente que la aparición de sordera en los ojos del recién nacido y mucho más cuando ésta toma carácter purulento, suele ser el anuncio de un grave proceso ocular.

Niños con ojos excesivamente grandes y más que nada ojos que aumentan desproporcionadamente de tamaño no deben ser considerados siempre como normales; precisamente el glaucoma infantil se anuncia por estos síntomas y debe ser aclarado lo más precozmente posible.

El estrabismo aparece muy pronto en los niños, a veces ya nacer con él, aun cuando lo más frecuente es que se presente de los seis meses a los dos años. De ningún modo se debe dejar que el niño crezca en esta disposición pensando que tiempo habrá de corregir el defecto. No es solo el estrabismo un defecto estético; el ojo desviado es trape, perezoso y la inactividad a que está sometido el no participar en la visión, aumenta la baja visual. En la mayoría de los casos, una graduación restablece la coordinación y funcionamiento de unos ojos que habían perdido el hábito de trabajar juntos.

Una de las causas más frecuentes de pérdida visual son los llamados defectos de refracción. Unas veces observan los padres o maestros que el niño

se acerca demasiado al libro o que no aprecia las anotaciones hechas en el encerado; la idea de la miopía y su inmediata graduación debe ser un hecho. A veces, los niños ven bien, pero se quejan constantemente de dolor de cabeza, de fatiga pronta en la lectura y de desganancia y desinterés por los estudios; son los hipermetropes o astigmatas, que a veces injustamente se les juzga desaplicados sin pensar en el tremendo esfuerzo que para ellos significa la permanencia de un cierto tiempo sobre los libros y dibujos. Todos los oftalmólogos concemos estos niños y todos sabemos como cambian totalmente después del uso de las gafas correspondientes.

Buena luz, muy buena luz, buena postura durante el estudio y la corrección adecuada de su defecto son ideas fundamentales que padres y educadores deben siempre tener en cuenta.

Frecuentemente somos llamados los oftalmólogos para asistir graves lesiones oculares que los niños en su inconsciencia se han producido. ¡Cuánto juguete peligroso! Arces, flechas, escopetas de aire comprimido, lanzas... o bien cuchillos y tijeras de punta, causticos como el agua fuerte, la sosa, la cal, que, debiendo de estar guardados, se dejaron al alcance de ellos.

La ceguera puede ser una consecuencia de predisposiciones hereditarias. La existencia de una relación entre la pérdida visual y el grado de consanguinidad de los padres es bien conocida. No es aconsejable el matrimonio entre primos; el peligro de ceguera por procesos hereditarios es veinte veces mayor que entre los hijos de padres no emparentados.

Hay una enfermedad benigna en extremo y relativamente frecuente en la infancia, de carácter muy contagioso y de la cual deben hacer todo lo posible por librarse las madres si se encuentran en estado, me refiero a la Rubéola. El niño que nazca en estas condiciones padecerá seguramente catarata.

Capítulo aparte merecen los llamados accidentes del trabajo. Normalmente se trabaja de "cualquier manera". No son desconocidos los medios de protección; todos saben la gran utilidad de las gafas y de las pantallas protectoras, y a pesar de ello no las usan. Cuántas veces en plena vía pública vemos a un obrero sentado en el suelo sujetando con ambas manos un puntero sobre el que violentamente golpea un compañero y todo sin la menor protección para sus ojos. Obreros que alegremente, en sitios mal iluminados y de cualquier manera, manejan desde la vulgar piedra esmeril hasta las herramientas más peligrosas sin protección alguna y que desgraciadamente tienen después que lamentarlo.

Dos enfermedades generales son causa frecuente de ceguera. Una de ellas en España dejó de ser problema gracias a la labor de todos; me refiero a la viruela, que la práctica de la vacunación ha hecho desaparecer, pero que en otros países es la causa más frecuente de

pérdida visual. La otra es la diabetes; mejor dicho, la diabetes abandonada o mal tratada.

Quiero por último dedicar unas líneas a dos padecimientos oculares que dan en el mundo cifras aterradoras de ciegos. Uno de ellos es el tracoma, enfermedad infecciosa contagiosa, afortunadamente muy escasa en nuestra región, pero no así en el litoral levantino y andaluz. Según una recentísima estimación de la O. M. S., los atacados de tracoma son la sexta parte de la población mundial. En muchos países, sobre todo del Norte de África, las nueve décimas partes de la población indígena rural padecen la enfermedad antes de cumplir el primer año de la vida.

La segunda es la oncocercosis, de la que prácticamente estamos libres y que la transmite una mosca que los africanos llaman la mosca negra.

La vida actual, llena de sobresaltos y preocupaciones, ha hecho que aumenten los casos de la enfermedad llamada glaucoma. El diagnóstico y el tratamiento precoz en esta enfermedad es fundamental. Las crisis de dolorimiento ocular, de niebla y de anillos coloreados en torno a las luces deben hacer pensar en ella.

Sirva de idea para valorar exactamente la importancia humana, social y económica del problema que tratamos brevemente las cifras dadas este año por la O. M. S.

En Estados Unidos, el número de accidentes oculares que llevan consigo la cesación del trabajo durante uno o más días se eleva a trescientos mil anuales.

En las fábricas de Inglaterra se registran cada año diez mil accidentes visuales con gravedad suficiente para alejar al obrero más de tres días de su trabajo y once mil en las minas.

Los accidentes visuales en la industria de Estados Unidos representan para su economía una pérdida anual equivalente a la labor de veintiséis mil ochocientos trabajadores a jornada completa.

En Escocia, el cuarenta y tres por ciento de los casos en que ha sido necesario extirpar un ojo, lo ha sido por accidentes del trabajo.

Mil niños pierden anualmente uno o los dos ojos en Estados Unidos por juegos peligrosos.

En Túnez, con una población menor de cuatro millones de habitantes, la pérdida de jornadas de trabajo por tracoma



### ¡ Bueno en cualquier momento !

sobrio el inconfundible

## COGNAC Centenario Terry

la malla que encierra calidad

VEA lo mejor del fútbol en LA COPA, el apasionante programa televisado que ofrecemos en exclusiva todos los JURNES, a las 9 de la noche

se cifran anualmente en veinte millones.

En Inglaterra viven actualmente noventa y siete mil ciegos y doscientos treinta mil incapaces de desarrollar un trabajo que requiera la posesión del sentido de la vista.

En Rhodésia de Norte, una encuesta efectuada en ochenta y cinco pueblos, reveló una proporción de ciegos totales del 25 por 100 entre los adultos y de más del 30 por 100 entre los niños. La causa en este caso es la oncocercosis.

En fin. ¿Para qué seguir? En este Día Mundial de la Salud todos deben pesar en la balanza lo que se ha hecho y lo que se puede hacer para evitar que tantos hombres, mujeres y niños pierdan la vista sin necesidad.

DE. VELILLA (Jefe del Servicio de Oftalmología, Jefatura Provincial de Sanidad)

## AGRICULTOR...

EL ROTAVATOR HACE MAS PRODUCTIVA LA TIERRA

Desmenuza, fertiliza y eleva el rendimiento de las cosechas

CONSULTE A:

### MARIANO DEL HIERRO

GENERAL MOLA, 97 -- TELEFONO 389 -- HARO

Existencia de modelos nacionales y extranjeros ENTREGA INMEDIATA

### Fallece en Zaragoza el maestro de ceremonias del Pilar

ZARAGOZA, 6.—A los 70 años de edad ha fallecido el maestro de ceremonias de la basílica de Pilar don Francisco Mateos Gracia, que desde hace muchos años desempeñaba dicho cargo, en el que había logrado gran prestigio y popularidad.—(Efe).

### Partidos y árbitros para el domingo

**TERCERA DIVISION**  
A las doce de la mañana: Re-creación-Iruña, señor Urdax.  
A las 4:45 tarde: Calahorra-Villafranca, Mundarriz, Tolosa-Logroñés, Larzábal-Vitoria-Alfaro, Salinas (a las 11:30, en Mendizorroza), Touring-Azkoyen, Arbiza, R. Unión-Mirandés, Lucas, Elgóibar-Vergara, Romo, Euskalduna-Eibar, Gaiende.

**PRIMERA REGIONAL**  
Mañana, sábado, a las 5:30, en Las Chiribitas, Berceo-Correllano.  
El domingo, a las 4:45: La Calzada-Haro, Cirbonero-Balsamaiso, Izara-River, Ebro, Mirandés-Chantrea.

**CAMPEONATO NAVARRO DE JUVENILES**  
A las 11:15: Berceo - Balsamaiso.  
4:45 tarde: Haro-Tardio, Mirandés-Izara (hora a designar).

**TORNEO DE ADHERIDOS**  
Todos a las cinco de la tarde.  
Grupo "B"  
Tardio-Huracán, Vianés-Lodosa, (Descansa Izarra).  
Grupo "D"  
A las Gasteasuna, Cortes-Aurrerá de Millagro, Castejón-Santiago.

### María Luisa Mambrilla

(Viene de la página anterior)  
ce Rabinowitz, que preparé en dos meses (ella ya conocía el baile clásico) y aprobó los cinco cursos de la carrera en una sola convocatoria y con nota de sobresaliente.  
—¿Su estilo preferido?  
—Para bailar yo: el clásico español.  
—¿Proyectos artísticos?  
Marisa se ríe:  
—En este momento estoy sin proyectos de ese tipo —asegura—. Voy a casarme y dejaré mis danzas.  
—¿Le gusta la casa?  
—Aspiro a tener un hogar muy cómodo, muy sencillo y muy moderno. En cuanto a los quehaceres domésticos, solo me agrada cocinar; pero iré entrando por todo.  
Ella, María Luisa Mambrilla, a la posible gloria antepuso el amor.

### ueco de famosos...

(Viene de la página anterior)  
tesia, no ocurre lo mismo con el "duro" Belmonte, cuya cinta "Cartouche" su última película, es una de las que se perfilan como posible ganadora del trofeo "El payador"  
—No sé si tendrá premio, pero yo creo que la película es muy buena.  
De toda esta delegación, seguramente la única figura de la del director Francois Truffaut, que saltó a la fama por su maravillosa realización "Los cuatrocientos golpes"  
—¿Qué era antes de realizar la película que le hizo famoso?  
—Un buen periodista.  
—¿Es cierto que usted contó en "Los Cuatrocientos golpes" su infancia?  
—Mas o menos.  
—¿Qué película lleva al Festival de Mar del Plata?  
—El sueño de toda mi vida: un guión basado en una novela poco conocida, cuyo autor es H. P. Roche.  
—¿Su nombre?  
—"Jules et Jim".  
Y antes de despedirse nos informa que volverá a dirigir el protagonista de "Los cuatrocientos golpes" y que también dirigirá teatro y televisión.  
JAIME PERAFIEL

## TRANSPORTISTAS AGRICULTORES

Nuestras entregas de SAVA y TRACTORES son

1961 Promedio mensual		1962 Enero - Febrero - Marzo	
Sava	88	115	120 158
Tractores	50	66	82 102

El partido Standard-Real Madrid será televisado

MADRID, 6.—El partido entre el Real Madrid y el Standard de Lieja, segundo encuentro semifinal de la VII Copa de Europa de Clubs campeones de Liga que se jugará el día 12 del actual en Lieja, será transmitido íntegramente por la televisión europea a España, Francia, Bélgica, Italia, Suiza, Alemania e Inglaterra.

### Finanzauto S.A.

## GALA PHILIPS 1962

PHILIPS CREA... CREA EN PHILIPS

El nuevo Radio Transistor personal PHILIPS Garantía de repuestos y de circulación

MAXIMAS FACILIDADES DE PAGO

DISTRIBUIDOR

### EPRIETO

LOGROÑO

GALLARZA, 10 TELEFONO 2431





HERNIADO
Aparatos TORRENT
ESTOMAGO CAIDO
Elevador TORRENT
CASA TORRENT

FINCAS Y TRASPASOS
SECCION DESTINADA PARA ANUNCIOS DE LOS
AGENTES COLEGIADOS DE LA PROPIEDAD
INMOBILIARIA

¡¡ SEÑORA !!

VEA NUESTROS FRIGORIFICOS

- Prestigio
Calidad
Garantía

en cualquiera de las marcas
Westinghouse
Edesa
Odag

Sin duda podrá elegir entre los DIECISEIS modelos que componen nuestra exposición

VISITENOS.....

En los cinco años de garantía será atendida por personal especializado que ponemos a su disposición

DISFRUTE DE UN FRIGORIFICO Y PAGUE A SU COMODIDAD

ELETRICIDAD GUERRA.

D. Victoria, 26. - Teléfono 3004
B. Herreros, 10. - Teléfono 1257

Gremio Sindical Fiscal Local
de Detallistas de Ultramarinos
y Similares de Logroño

Se hace saber a las asambleas
de los socios...

REPRESENTANTE

Importante fábrica licorera necesita representante para la
zona de Logroño. Dirigirse en carta manuscrita con historial y
referencias al núm. 840. Apartado 1140. BILBAO

ALQUILERES

LOCAL amplio, se cede en alquiler...
PISO en General Mola propio para peluquería, academia, escuela, oficinas...
EN OYON se cede local de 68 m2...
HABITACION dos camas, céntrica se cede Murrieta 3. 1.º

APRENDICES mayores de 16 años, peones con el servicio militar cumplido...

PERITO industrial con experiencia...
CHICA para lavadero, ayudante de cocina y camareras...
SE NECESITAN torneros, ajustadores y pintores...
CHICA con informes que sepa su obligación...
APRENDIZ de 14 a 16 años para taller mecánico...

OFICIALES v aprendizas morristas, se necesitan...

FINCA a un Km. de Logroño, agua abundante...
TERRENOS propios para fábricas...
PISO en Herreros 13, se vende...
SOLAR en General Franco, 23, de 14'20 x 43...

GANADOS

TERNEROS de cría y vacas lecheras...
TERNEROS de leche y comederos...
CABRAS de vida, vende 33 Teodoro Moreno...

HUÉSPEDES

SE DESEAN, pensión completa. Franco 43. 2.º izda. Tf. 3349.

TRASPASOS

TIENDA modernísima en lo más céntrico de Logroño...
BAR RESTAURANTE en Calahorra...
PLANTA BAJA amplia y céntrica...

VENTAS

ATENCION. Bolsos y látex y compra. Muchos modelos y baratos...
MOTORES eléctricos Geel M. Hornillos Pío XII 3 Tf. 4842.

VOLQUETE para camión con bomba hidráulica completa...

GUZZI 65 como nueva, se vende barato...
GUZZI de 65 cc. como nueva...
MOTO sin estrenar procedente de fábrica...

MAQUINA de punto 10 x 14 motorizada precio interesante...

VARIOS

PORTONES para cocheros, varias medidas, precios económicos...
INGLES, profesora de inglés...
BOBINADORA de motores transformadores...

OCASION: Sierra cinta de columna 0'90 con motor Siemens 5 H.P.

Acárdate, en San Vicente de la Sierra.
FLEGADORA un m. y Universal hojalatero Apartado 302 Bilbao.
SOMBADORA marca Corona perfecto estado...

El frigorífico americano de fama mundial  
PLAZOS DESDE 452 PESETAS MENSUALES  
Distribuidor exclusivo:  
**EPRIETO**

# NUEVA RIOJA

Conac **FELIPE II**  
Agustín Blázquez Jerez

## TROZOS DE MUNDO

### REANUDACION DE RELACIONES BELGA-CONGOLENAS

Las relaciones diplomáticas entre Bélgica y el Congo, rotas en agosto de 1960 por el entonces primer ministro congoleño, Patrice Lumumba, han quedado restablecidas oficialmente ayer al entregar el embajador belga, Kerchove de Denterghem, sus cartas credenciales al presidente José Kasavubu.

El nuevo embajador de Bélgica ha dicho a Kasavubu que su Gobierno «será fraternal y generoso» en sus relaciones con el Congo. El representante diplomático belga hizo entrega a Kasavubu de un mensaje personal del rey Balduino.

El presidente del Gobierno Central del Congo contestó al embajador que era «una inmensa alegría para él recibir a un representante del rey y Balduino», rogándole transmitiese sus mejores deseos a los reyes y al pueblo belga.

**MARRUECOS VUELVE A REIVINDICAR MAURITANIA**  
Antes de salir de la capital francesa, en la que ha permanecido varios días al frente de una delegación parlamentaria, Hamud Ould, presidente de la Asamblea mauritana, hizo la siguiente declaración: «Los marroquíes deberían callarse Nosotros somos miembros de la ONU con el mismo título que ellos y Marruecos, reivindicando a Mauritania, va de fracaso en fracaso. Deberían comprenderlo».

**«PARECE» QUE HAY ACUERDO EN GINEBRA**  
Estados Unidos y Rusia parece que han llegado a un acuerdo sobre el más urgente problema que tiene planteado la conferencia de desarme de 17 naciones, que es prevenir la expansión de las armas nucleares.

Sin embargo, sus métodos para tratar el problema difieren mucho todavía.

Los Estados Unidos esperan reducir las cabezas de armas nucleares que existen en el mundo y los comunistas piden que la NATO retire sus armas nucleares que tienen alrededor de Rusia.

### GUIDO YA TIENE GOBIERNO COMPLETO

El abogado y financiero Federico Pinedo, de 65 años, ha sido designado ministro de Economía. Con ello queda cubierta la última cartera que quedaba vacante del nuevo Gobierno de José María Guido.

Pinedo, que había sido socialista independiente con anterioridad, milita ahora como conservador. Fue ministro del Tesoro desde 1933 a 1935 y de 1939 a 1940.

### NUOVO MANDO DEL EJERCITO SIRIO

El general Abdol Karim Zahreddin, jefe supremo del Ejército sirio, ha firmado un decreto en virtud del cual se ha formado un nuevo Mando del Ejército sirio.

En una declaración de Zahreddin, éste informó que el nuevo Mando tiene por fin establecer las bases para la estabilidad del país. Agregó que el nuevo Mando «dirige el apoyo y confianza de todas las unidades del Ejército».

## SUCESOS

### Asesinato de un misionero de los emigrantes españoles en Alemania

#### Le apuñalaron en Dusseldorf, después de un sermón cuaresmal

MADRID, 6.—Un misionero de los emigrantes españoles en Alemania ha sido asesinado por un perturbado cuando acababa de predicar un sermón cuaresmal.

Un telegrama recibido esta mañana en la Comisión Católica Española de Migración, procedente de Dusseldorf, firmado por el reverendo Padre José Salvador y Conde, dice: «Asesinado nueve noche capellán Juan García Blanco, por un loco».

El Padre Juan García Blanco pertenecía a la diócesis de Salamanca y fue cedido generosamente por su prelado para este apostolado entre los emigrantes. Nació el 23 de febrero de 1933, fue ordenado sacerdote en el año 1960. Obtuvo la licenciatura en Teología con calificación de sobresaliente en la Universidad de Salamanca. Durante dos años fue coadjutor y profesor. Regentó también la Parroquia de Armenteros (Salamanca).

En Remscheid, donde se hallaba destinado, cuidaba de mil quinientos españoles «Sacerdote de intachable conducta, digna de su ministerio», decía el

documento de su obispo, cuando lo presentó a la Comisión Episcopal de Migración. Durante el tiempo que ha permanecido trabajando entre los emigrados españoles, nunca contradujo este testimonio del obispo de Salamanca.

El Padre Juan García Blanco fue asesinado a puñaladas cuando salía de predicar un sermón cuaresmal. El asesino le esperaba fuera. El sacerdote recibió la absolución de otro compañero que compartía con él los trabajos de predicación y confesiones. Ambos habían pre-

### Útil operación en órganos vitales de unos perros

MINNEAPOLIS, 6.—Científicos de la Universidad de Minnesota han extraído a varios perros órganos vitales para volverlos a colocar al cabo de varias horas, sin que los animales sufrieran alteraciones en su estado físico.

El doctor Richard Lillehei, de la citada Universidad, dijo que los perros habían sido sometidos primeramente a una temperatura de cinco grados centígrados y, después de la operación, todos ellos, 25 en total, quedarán en observación durante más de dos años. Los científicos aseguran que, en el caso de que este tipo de operaciones puedan ser realizadas en cuerpos humanos, será posible extraer un estómago canceroso y someterlo a una dosis masiva de rayos X sin que los tejidos que lo rodean sufran una excesiva radiación.

### SOFIA LOREN, galardonada

LONDRES, 6.—La actriz cinematográfica italiana Sofia Loren ha sido galardonada con el «Oscar» británico esta noche por la Academia Cinematográfica de las Naciones por la actuación en el film «Dos mujeres».

Sofía ha sido nombrada la mejor actriz extranjera del año.

El mejor actor extranjero ha recaído sobre Paul Newman, por su trabajo en «El buscavidas».

### Necrológicas

A la avanzada edad de 92 años, dejó ayer de existir, confortado con los Santos Sacramentos y la bendición apostólica de Su Santidad, nuestro muy apreciado convecino don Estanislao Menchaca Sicilia, hombre bueno, caballeroso y afable, cualidades que le habían conquistado el afecto sincero de cuantos lo conocían y trataban, por lo que el fallecimiento ha sido muy sentido en la capital.

Descan en paz y reciban su apenada hija, doña Elena; hijo político, don Félix Hilario Pastor, prestigioso médico logroñés; hermano, don Ildefonso; nietos, hermanos políticos, sobrinos y familia toda, el testimonio de nuestra condolencia muy sentida.

También en nuestra capital entregó ayer su alma al Señor, a los 66 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos, don Félix Aguado Cabazón, cuyas bellas prendas morales y de carácter tantos y tan buenos amigos le habían ganado entre nosotros.

Reciban la expresión de nuestro muy sentido pésame la con tristada esposa del finado, doña Amparo Marín; hijos, don Víctor, don Félix y doña Natividad; hijos políticos, hermanos, nietos, hermanos políticos y demás familiares.

## TEMAS DEL MOMENTO

### ANTE LA GRAN SEMANA

Estamos en Cuaresma y la Semana Santa nos espera a pocos pasos. Ya todo el ambiente de España huele, no solo a claveles, sino también a penitencia; a primavera de flores y a primavera de dolor.

Ya en Zamora, la seria; en Valladolid, la austera; en Salamanca, la universitaria; en Sevilla, la castiza; en Córdoba, la sultana; en Málaga, la templada del mar...; en todas las ciudades y en todos los pueblos de la Patria han empezado los afanes por mejor expresar, en fervorosa, nobilísima competencia, el esplendor litúrgico de la Semana Santa: Nuevos capos se incorporarán a las solemnísimas procesiones, ricos mantos y doseses lucirán sus brillos, sobre el luto, bajo el sol y bajo las estrellas y entre los veloces; y en los desfiles más coloridos se sumarán a la penitencia.

La Semana Santa ha venido siendo una clara muestra de que el fervor católico de nuestro pueblo más se ahonda y más se extiende, va que cada año, por el número de penitentes de procesiones, por mayor riqueza en ornamentos, supera al anterior. Esto es lo que hay que decir bien alto.

La Semana Santa ha venido siendo una clara muestra de que el fervor católico de nuestro pueblo más se ahonda y más se extiende, va que cada año, por el número de penitentes de procesiones, por mayor riqueza en ornamentos, supera al anterior. Esto es lo que hay que decir bien alto.

SANTAREN

### Las olas arrancan cinco metros de muelle, en Ondárroa

#### El temporal del Cantábrico produce otros daños de consideración

BILBAO, 6.—Hay gran temporal en el Cantábrico, marejada gruesa, viento del Noroeste y chubascos. El tráfico mercante se encuentra muy restringido, particularmente para los barcos de pequeño cabotaje, que se hallan cobijados en las dársenas portuarias. En cuanto a las embarcaciones de pesca, las de bahura han interrumpido la costera de la anchoa, y las de altura, una gran parte se hallan a la espera, en tanto algunas obras se encuentran en alta mar capeando el temporal.

No es extraño, por tanto, que todos los puertos del litoral cantábrico se hallen abarrotados de embarcaciones con los consiguientes problemas que esto origina.

Aparte de todo esto, la acción del mar sobre las defensas portuarias está produciendo grandes daños. En Ondárroa, concretamente, las gigantescas olas han rebasado con verdadera furia los muros de contención y se han llevado cinco metros del muelle. Esto ha originado un socavón de más de tres metros de ancho que ha puesto en peligro la estabilidad de los edificios números 4 y 5 del Museo del Generalísimo. Una brigada de obreros, reclutados con urgencia, trabaja activamente para apuntalar el terreno y evitar que el socavón se extienda.

WASHINGTON, 6.—Ante más de mil quinientos científicos de todo el mundo, ha sido presentado un informe de 204 páginas sobre el vuelo orbital realizado por el cosmonauta John Glenn.

En él se declara que si las operaciones de la aeronave hubieran sido totalmente automáticas, es muy posible que Glenn no hubiera vuelto vivo a la Tierra.

Al poder tomar Glenn el control de la nave hizo posible que se redujera a una pequeña avería lo que pudo tener trágicas consecuencias.

a su taxi...  
póngale un **MATACÁS**  
el motor DIESEL que le garantiza:  
○ más economía  
○ más potencia  
○ más rendimiento  
250 talleres autorizados en toda España  
DISTRIBUIDOR OFICIAL  
**IGNACIO SORIA - Pamplona**  
Sub-agente en Logroño  
**TALLERES NAFARRATE**  
Avd. Rep. Argentina, 51 - Tel. 4849

### EL TIEMPO NUBES CON CLAROS

INFORMACION GENERAL.—Durante el día de ayer ha llovido en cantidades muy débiles en Santander, Bilbao, Logroño, Pamplona y Oviedo. El tiempo ha sido bueno en toda la Península, con poca nubosidad, siendo ésta de tipo alto. En general, ha disminuido la fuerza del viento del Noroeste en casi toda la Península, excepto puntos de Cataluña y Pirineo Oriental.

PREDICCIÓN PARA EL DIA 7: Nubes alternando con claros en el litoral Cantábrico, con riesgo de algún chubasco aislado. Buen tiempo en el resto. La temperatura experimentará un alza en el transcurso del día.

LAS TEMPERATURAS de Madrid han sido de 17º grados, a las 14 horas, y de 6º grados, a las 6º horas.

Las extremas de España han correspondido a Huelva, con 21 grados, y a Avila, Burgos, Cuenca y Soria, con 2 grados.

EL TIEMPO EN LOGROÑO:  
Máxima, 11º, a las 16; mínima, 7º, a las 7 de la mañana; media, 9º. Presión atmosférica, 736.

### Informe sobre Glenn y vuelo orbital

WASHINGTON, 6.—Ante más de mil quinientos científicos de todo el mundo, ha sido presentado un informe de 204 páginas sobre el vuelo orbital realizado por el cosmonauta John Glenn.

En él se declara que si las operaciones de la aeronave hubieran sido totalmente automáticas, es muy posible que Glenn no hubiera vuelto vivo a la Tierra.

Al poder tomar Glenn el control de la nave hizo posible que se redujera a una pequeña avería lo que pudo tener trágicas consecuencias.

LA SEÑORA  
**Doña Juliana Jiménez Gómara**  
Viuda de don Atencoro Latorre Botque  
FALLECIO EN MADRID EL DIA 3 DE LOS CORRIENES después de haber recibido los S. S. y la B. A. de Su Santidad R. I. P.  
Sus hijas, doña Fe, doña Juliana, doña Emerenciana y Hermana Felicidad de la Eucaristía (Carmelita Misionera Descalza); hijos políticos, don Nicolás Martínez de Marañón, don David Royo Soldevilla y don Epifanio Luengo Urteaga; hermano, don Alejandro (ausente); hermanas políticas, nietos, sobrinos y demás familia, al participar tan sensible pérdida les ruegan una oración por el alma de la finada y la asistencia al FUNERAL Y MISA DE REQUIEM que se celebrará en la Parroquia de Santa Teresita EL PROXIMO LUNES, día 9, a las DIEZ Y CUARTO, por cuyo especial favor les quedarán muy agradecidos.  
Logroño, 7 de abril de 1962.

EL SEÑOR  
**Don Estanislao Menchaca Sicilia**  
FALLECIO EN EL DIA DE AYER, A LOS 92 AÑOS DE EDAD habiendo recibido los S. S. y la B. A. de Su Santidad R. I. P.  
Su resignada hija, doña Elena; hijo político, don Félix Hilario Pastor (Médico); hermano, don Ildefonso; nietos, Miguel-Angel, Ana-Maria y Esteban; nieto político, don Venancio Gonzalez; hermanos políticos, sobrinos y demás familia, participan a sus amistades tan sensible pérdida y les ruegan una oración por el alma del finado, por cuyo especial favor les quedarán muy agradecidos.  
Logroño, 7 de abril de 1962.  
IGLESIA PARROQUIAL.—Santa María de la Redonda.  
FUNERAL Y MISA DE REQUIEM.—PASADO MAÑANA, LUNES, a las ONCE.  
CASA MORTUORIA.—Avenida de Navarra, 4.  
La familia no recibe